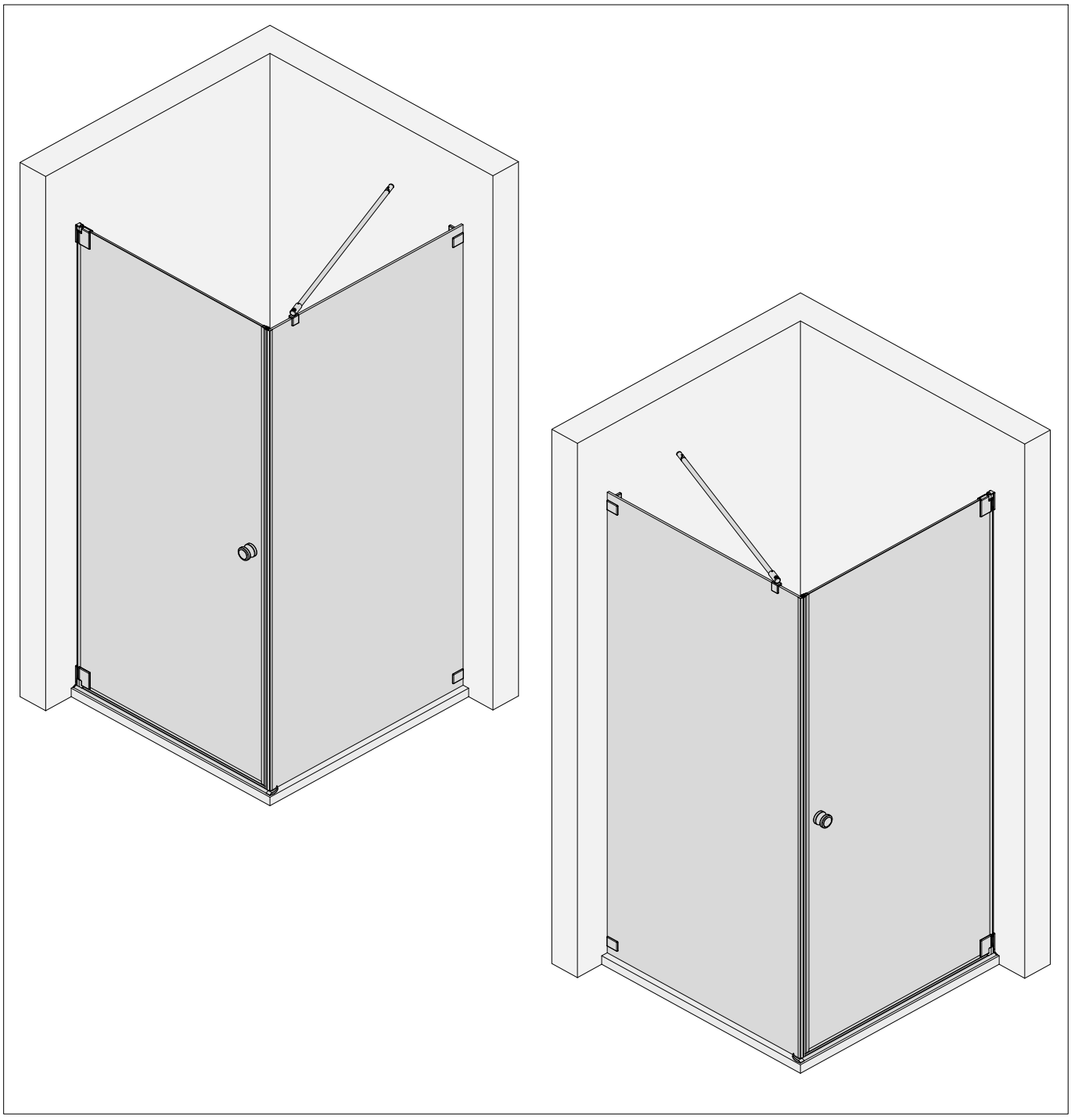
MONTAGEANLEITUNG

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

NOTICE DE MONTAGE

MONTAGEHANDLEIDING



SICHERHEITSHINWEISE / SAFETY INSTRUCTIONS
CONSEILS DE SÉCURITÉ / VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN

de Glaskanten schützen

en Protect glass edges

fr Protégez les bords du verre

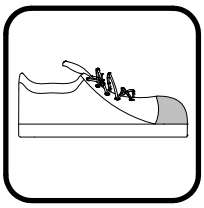
nl Glasranden beschermen

de Schutzbrille tragen

en Wear safety goggles

fr Portez des lunettes de protection

nl Veiligheidsbril dragen

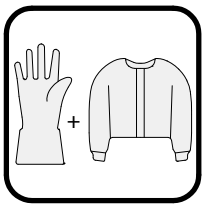


de Sicherheitsschuhe tragen

en Wear safety shoes

fr Portez des chaussures de sécurité

nl Veiligheidsschoenen dragen

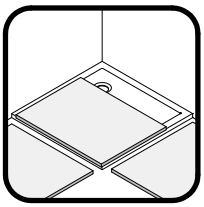


de Lange Handschuhe und langärmlige Kleidung tragen

en Wear long gloves and long-sleeved clothing

fr Portez des gants longs et des vêtements à manches longues

nl Draag lange handschoenen en kleding met lange mouwen

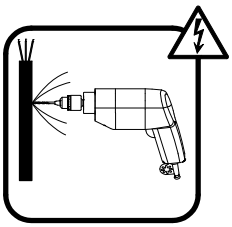


de Decken im Arbeitsbereich und dessen Umfeld auslegen

en Cover the shower tray and its area completely

fr Couvrez complètement le bac de douche et ses environs

nl Dekens op de douchebak en de omgeving leggen

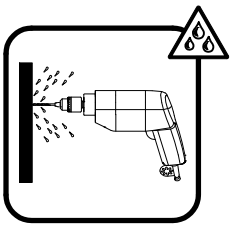


de Über die Lage der Stromleitung informieren

en Get information about the location of the power line

fr Informez-vous sur l'emplacement de la ligne électrique

nl Informeren over de locatie van de hoogspanningslijn

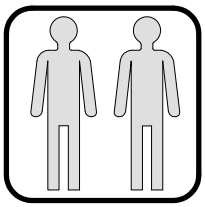


de Über die Lage der Wasserleitung informieren

en Get information about the location of the water pipe

fr Informez-vous sur l'emplacement de la ligne d'eau

nl Informeren over de locatie van de waterleiding



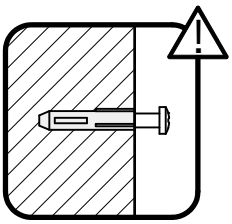
de Empfohlene Montage mit 2 Personen.

en Assembly recommended with 2 persons

fr Montage recommandé avec 2 personnes

nl Aanbevolen montage met 2 personen

HINWEIS / NOTE / NOTE / NOOT



de Vor der Montage die Beschaffenheit des Mauerwerks überprüfen. Gegebenenfalls ist das im Lieferumfang enthaltene Befestigungsmaterial nicht für die Befestigung geeignet.

en Check the condition of the masonry before installation. If applicable, the fixing material included in the scope of delivery is not suitable for mounting.

fr Vérifiez l'état de la maçonnerie avant le montage. Le cas échéant, le matériel d'approvisionnement compris dans la livraison n'est pas adapté à la fixation.

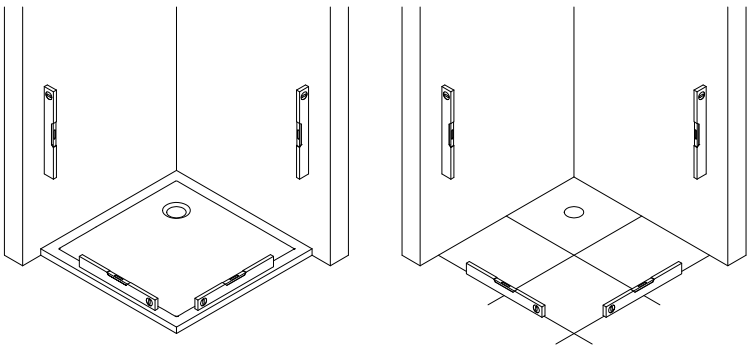
nl Controleer de toestand van het metselwerk voor de installatie. Indien gewenst is het bij de levering inbegrepen bevestigingsmateriaal niet geschikt voor montage.

de Die Aufstellfläche der Duschkabine muss eben sein.

en The installation surface of the shower enclosure must be level.

fr La surface d'installation de la cabine de douche doit être plane.

nl Het montagevlak van de douchewand moet waterpas zijn.



AUFBAUART / ASSEMBLY SITUATION / TYPE DE MONTAGE / ASSEMBLAGE SITUATIE

de Bei der Montage der Duschkabine gibt es zwei Aufbauarten: Aufbau a und b

In dieser Montageanleitung wird der Aufbau a dargestellt. Die Montageschritte für den Aufbau b sind spiegelbildlich durchzuführen.

en There are two types of installation for the shower enclosure: a and b

Situation a is described in this assembly instruction. The assembly steps for situation b must be carried out in mirror image.

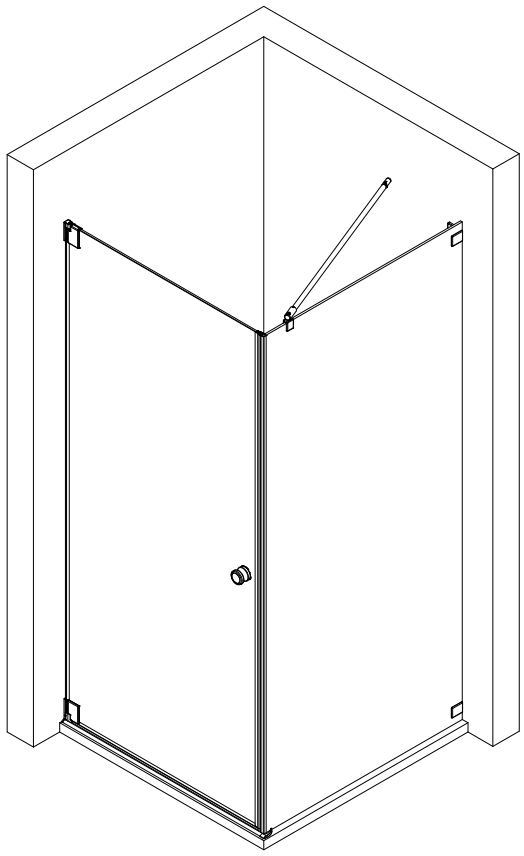
fr Il y a 2 possibilités de monter la paroi de douche : a et b

La version a est illustrée dans la notice de montage. Les étapes pour monter la version b sont inversées.

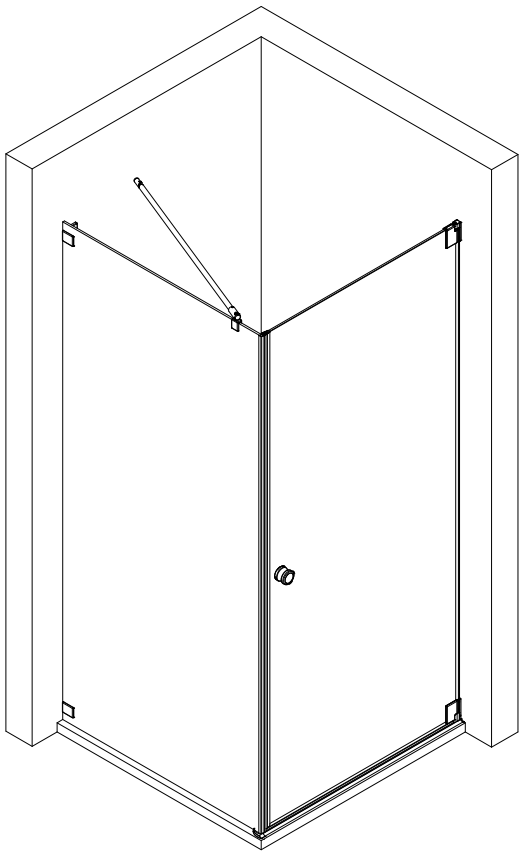
nl Er zijn twee soorten installatie voor de douchewand: a en b

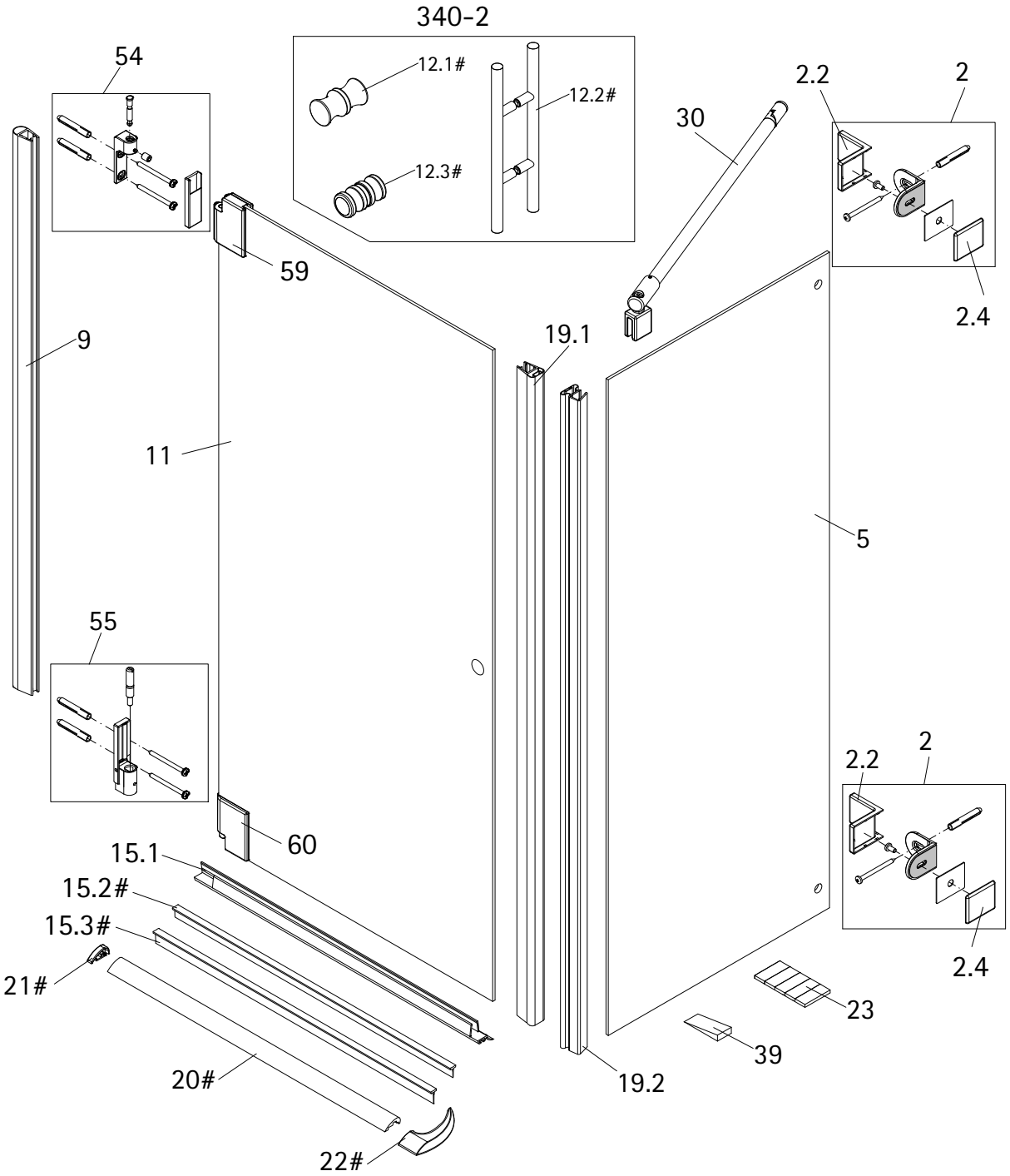
Montage a wordt getoond in deze montagehandleiding. De montagestappen voor installatie b moeten in spiegelbeeld worden uitgevoerd.

a



b





Pos.		Bezeichnung	Ersatzteil-Nr.	
2	2x	Winkel Glas Wand	E100315	Stück
2.2	2x	Blende	E100299	Set
2.4	2x	Winkelgegenplatte	E100317	Stück
5	1x	Seitenwand		
9	1x	O-Dichtung vertikal	E100078-8-3	Stück
11	1x	Tür rechts/links		
12.1#	2x	Knopfgriff mit Puffer	E100140-45	Stück
12.2#	2x	Stangengriff	E100140-6	Stück
12.3#	2x	Knopfgriff rund	E100140-1	Stück
15.1	1x	Wasserabweisprofil	E100058-8	Stück
15.2#	1x	Einschubdichtung (10,5 mm)	E100067-105-10	Stück
15.3#	1x	Einschubdichtung (14,5 mm)	E100067-145-10	Stück
19.1	1x	Magnetprofil 90°	E100060-8	Set
19.2	1x	Magnetprofil 270°		

Pos.		Bezeichnung	Ersatzteil-Nr.	
20#	1x	Wasserleiste (inkl. Pos. 23)	E100050	Stück
21#	1x	Wasserleistenendkappe (inkl. Pos. 22)	E100211-7	Set
22#	1x	Wasserleistenendkappe 90°		
23#	1x	Klebestreifen		
30	1x	Stabilisationsbügel komplett	E100320	Stück
39	1x	Silikonkeile (6 Stück)	E100203	Set
54	1x	Wandhalter oben komplett	E100310-O	Stück
55	1x	Wandhalter unten komplett	E100310-U	Stück
59	1x	Glashalter oben links	E100312-OL	Stück
	1x	Glashalter oben rechts	E100312-OR	Stück
60	1x	Glashalter unten links	E100312-UL	Stück
	1x	Glashalter unten rechts	E100312-UR	Stück

optional

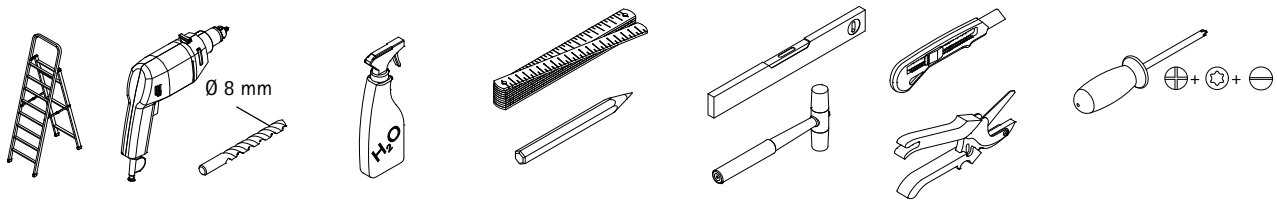
de Geben Sie bei farbigen Ersatzteilen den Farbcode mit an: 41 - chrom | 90 - edelstahl

en Please state the colour code for coloured spare parts: 41 - chrome | 90 - stainless steel

fr Veuillez indiquer le code couleur pour les pièces de rechange colorées : 41 - chromé | 90 - acier inoxydable

nl Gelieve de kleurcode voor gekleurde onderdelen te vermelden: 41 - chroom | 90 - roestvrij staal

BENÖTIGTES WERKZEUG / TOOLS NEEDED
OUTILLAGE NÉCESSAIRE / BENODIGD WERKTUIG



MONTAGE / ASSEMBLY / ASSEMBLAGE / ASSEMBLAGE

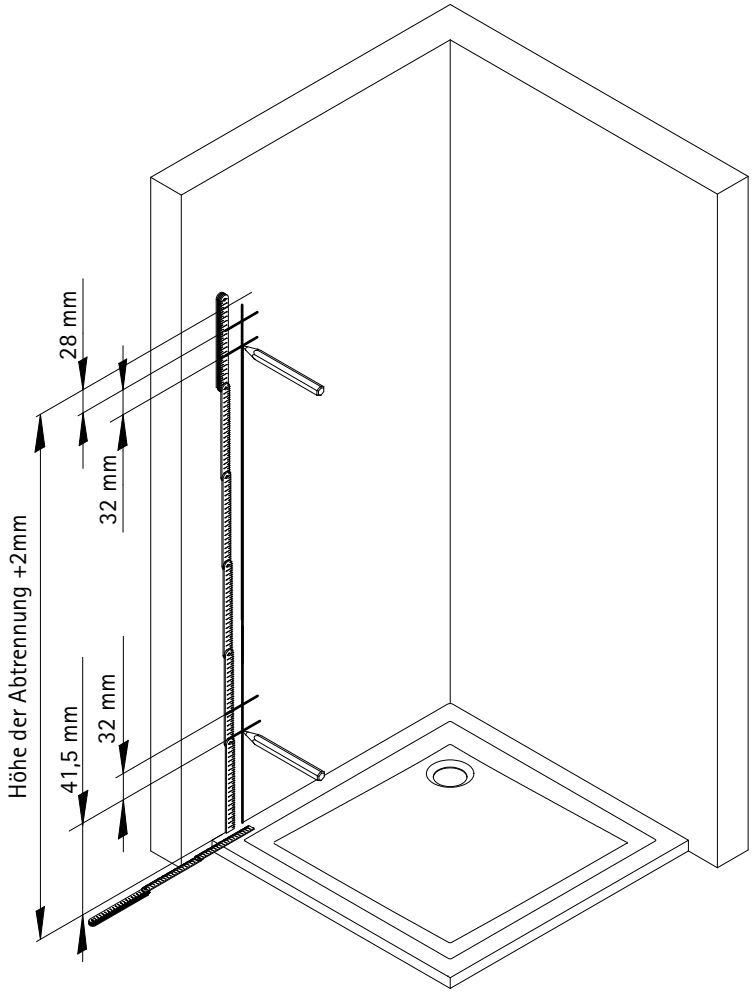
1

de Bohrabstände für Wandflansch bitte aus dem Auftrag entnehmen.

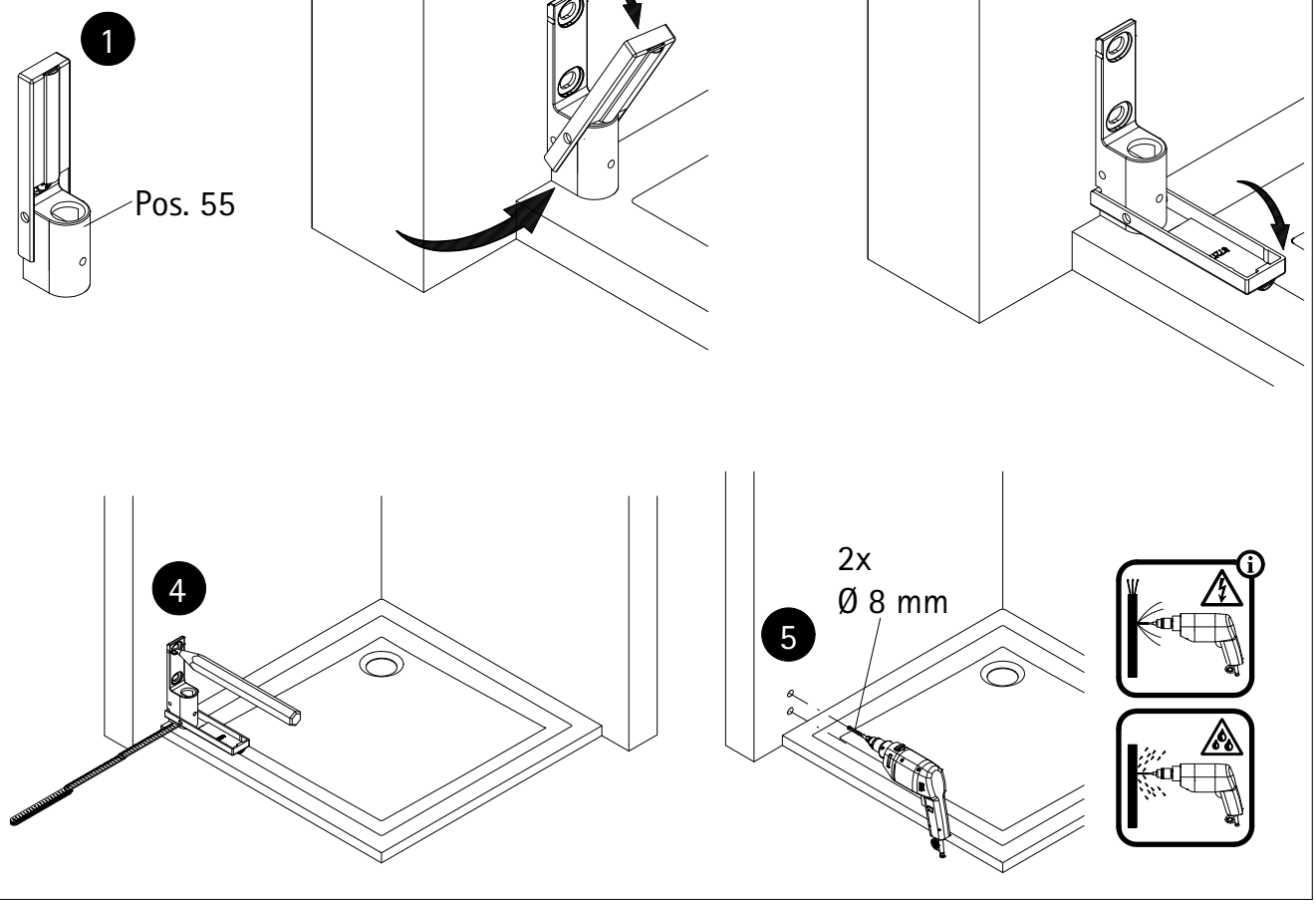
en Please gather distances of the drillings for wall flange from the order.

fr Veulliez trouvez les dimensions pour la distance entre le percage pour le bride dans la commande

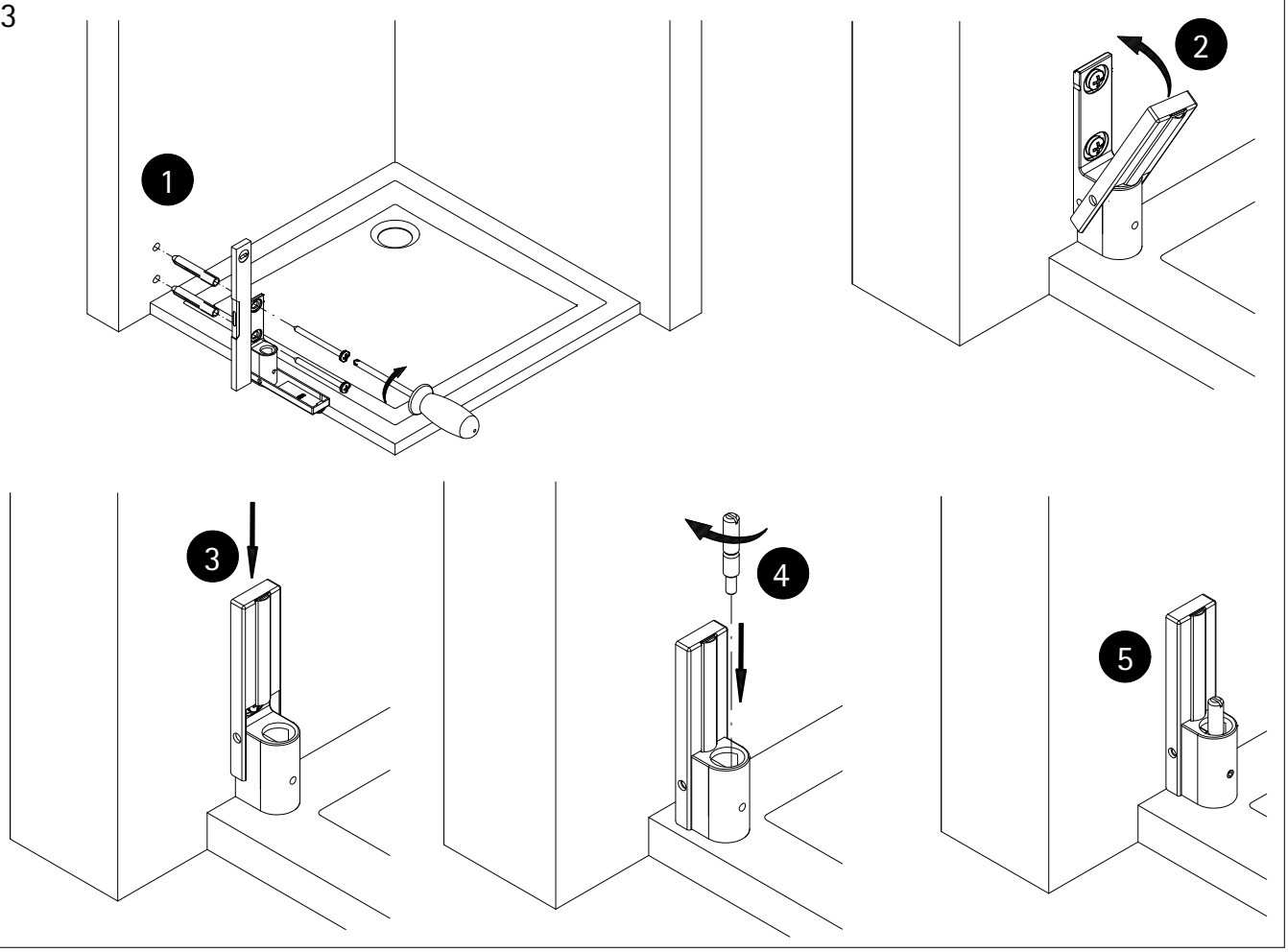
nl Boorafstanden voor muurflens s.v.p. uit opdracht nemen.



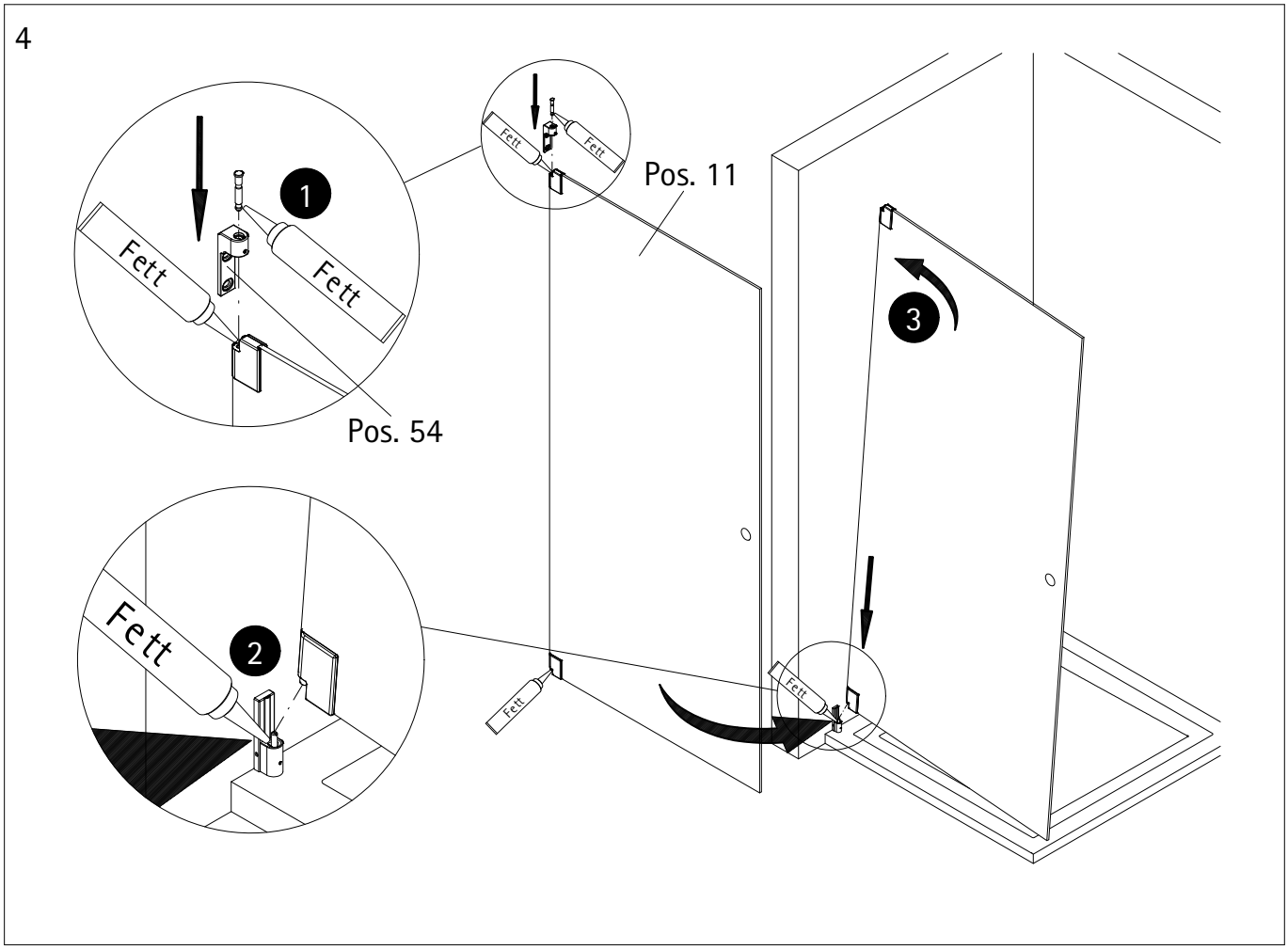
2



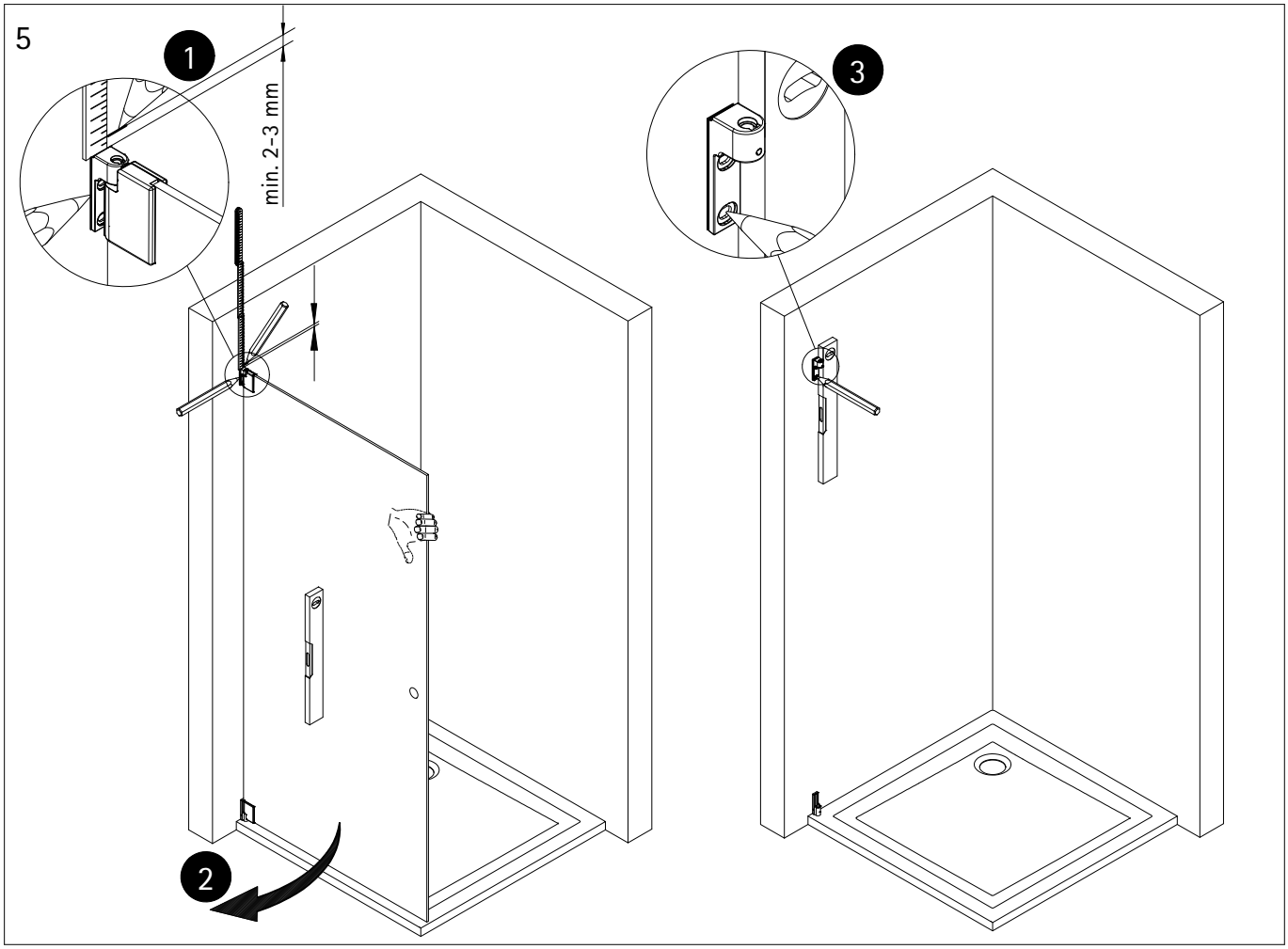
3



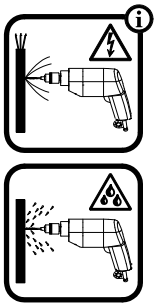
4

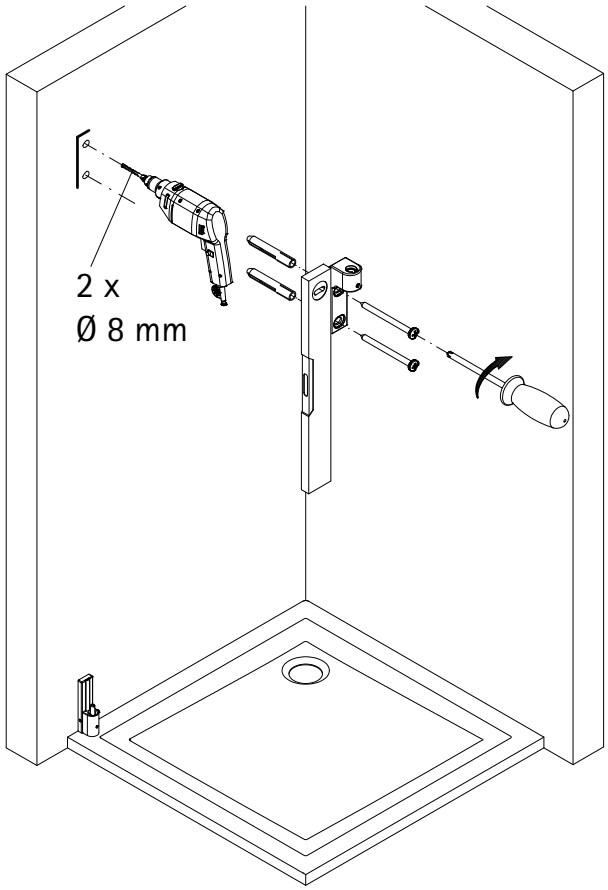

1
Fett
Fett
Pos. 54
Pos. 11
Fett
Fett
3
Fett
2
Fett
Fett

5

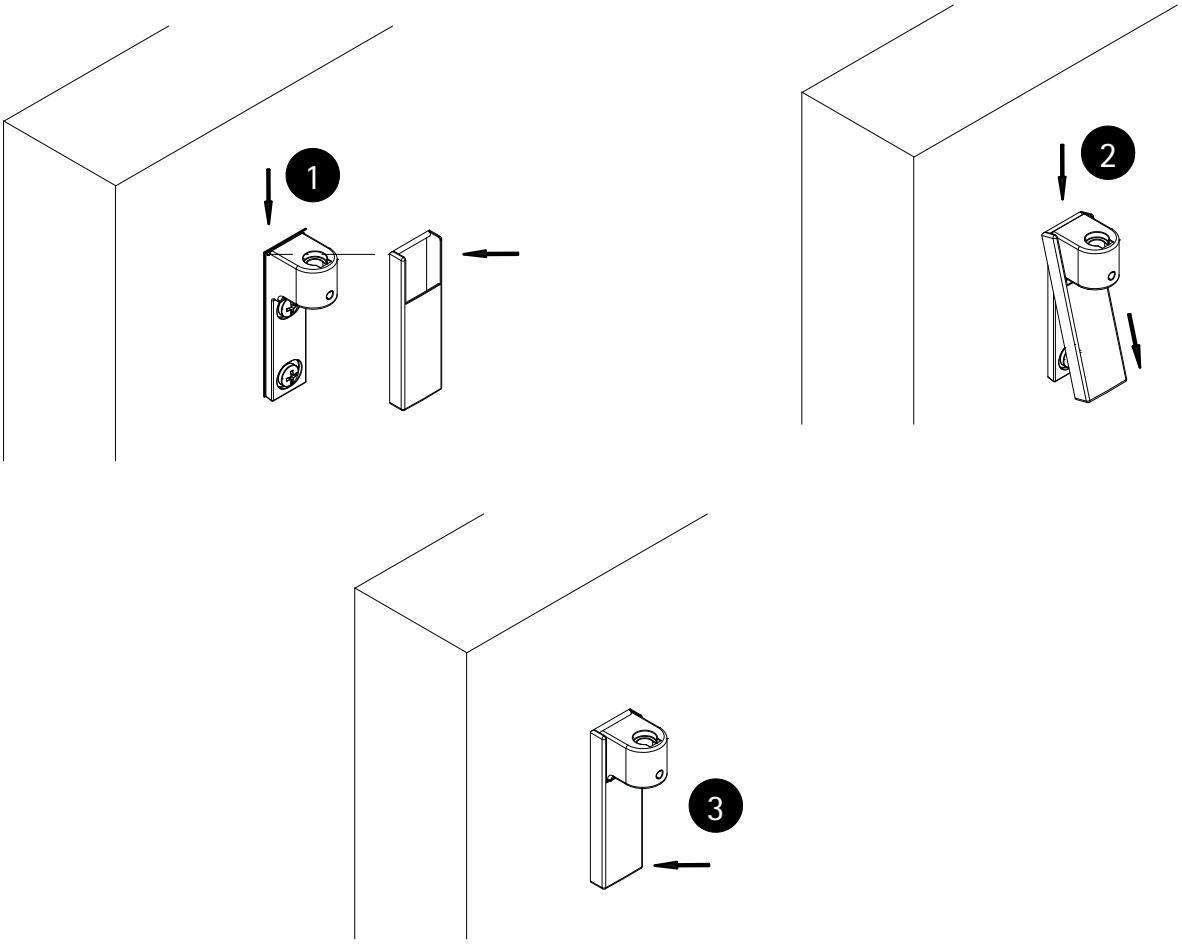

1
min. 2-3 mm
3
2

6

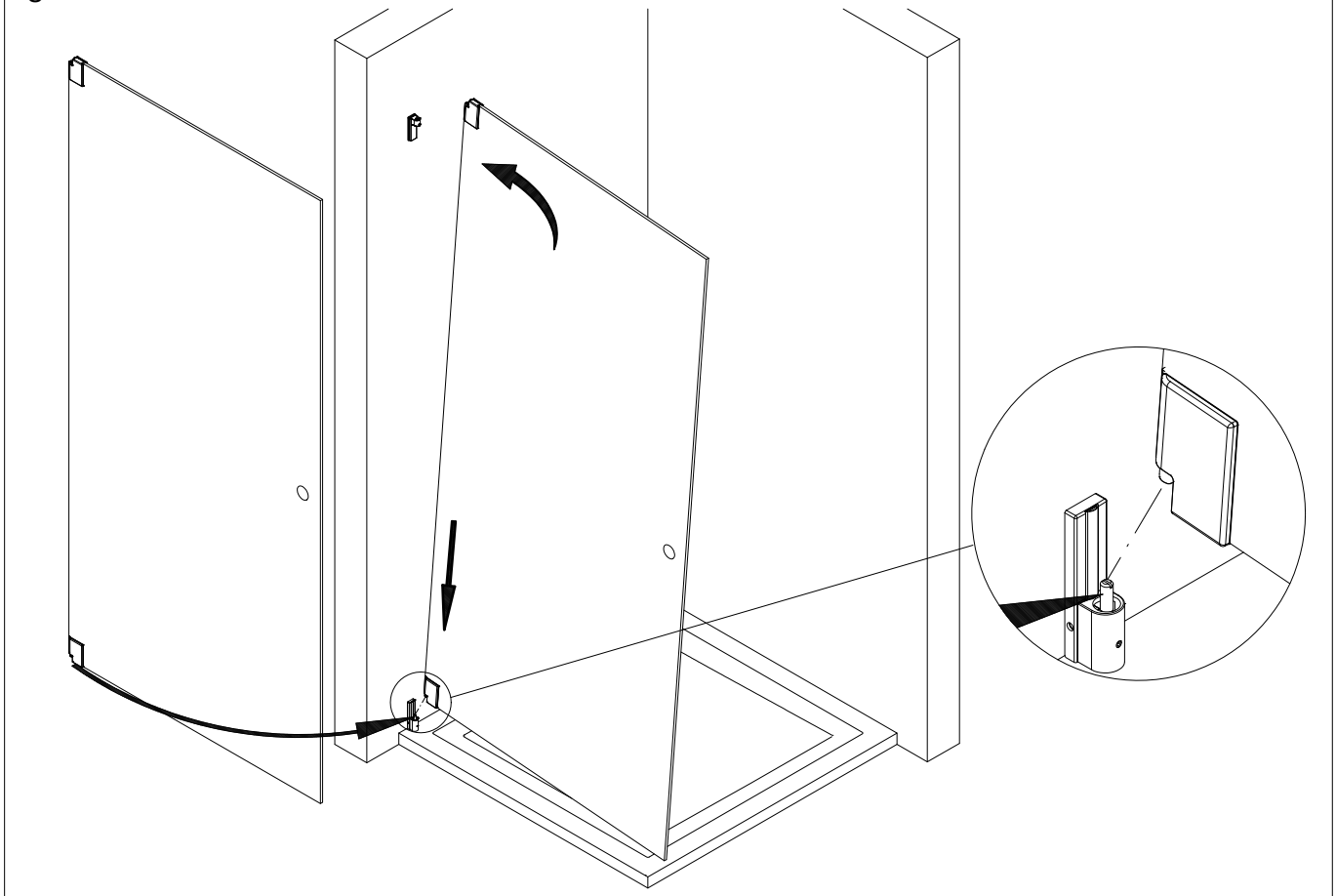




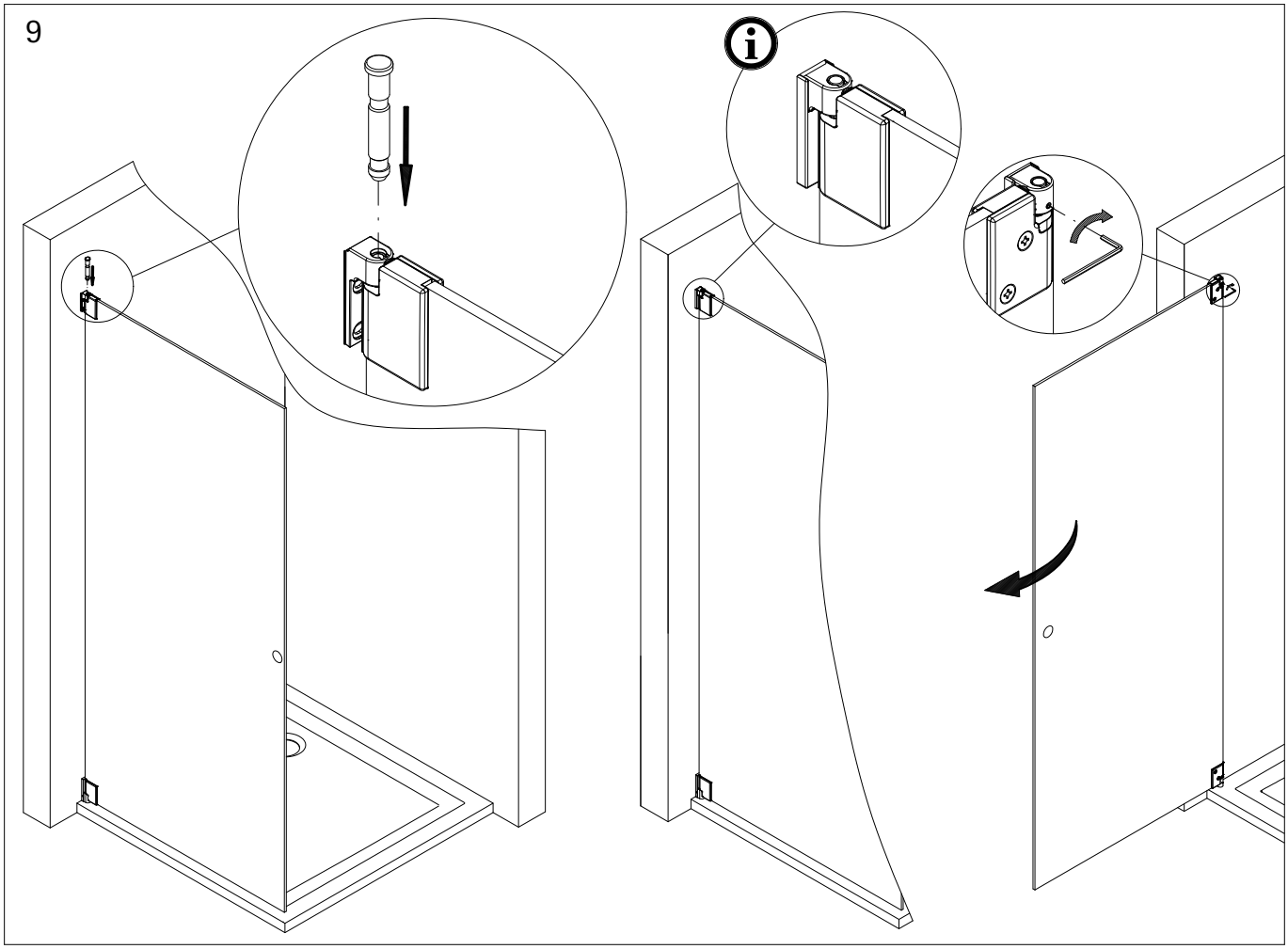
7



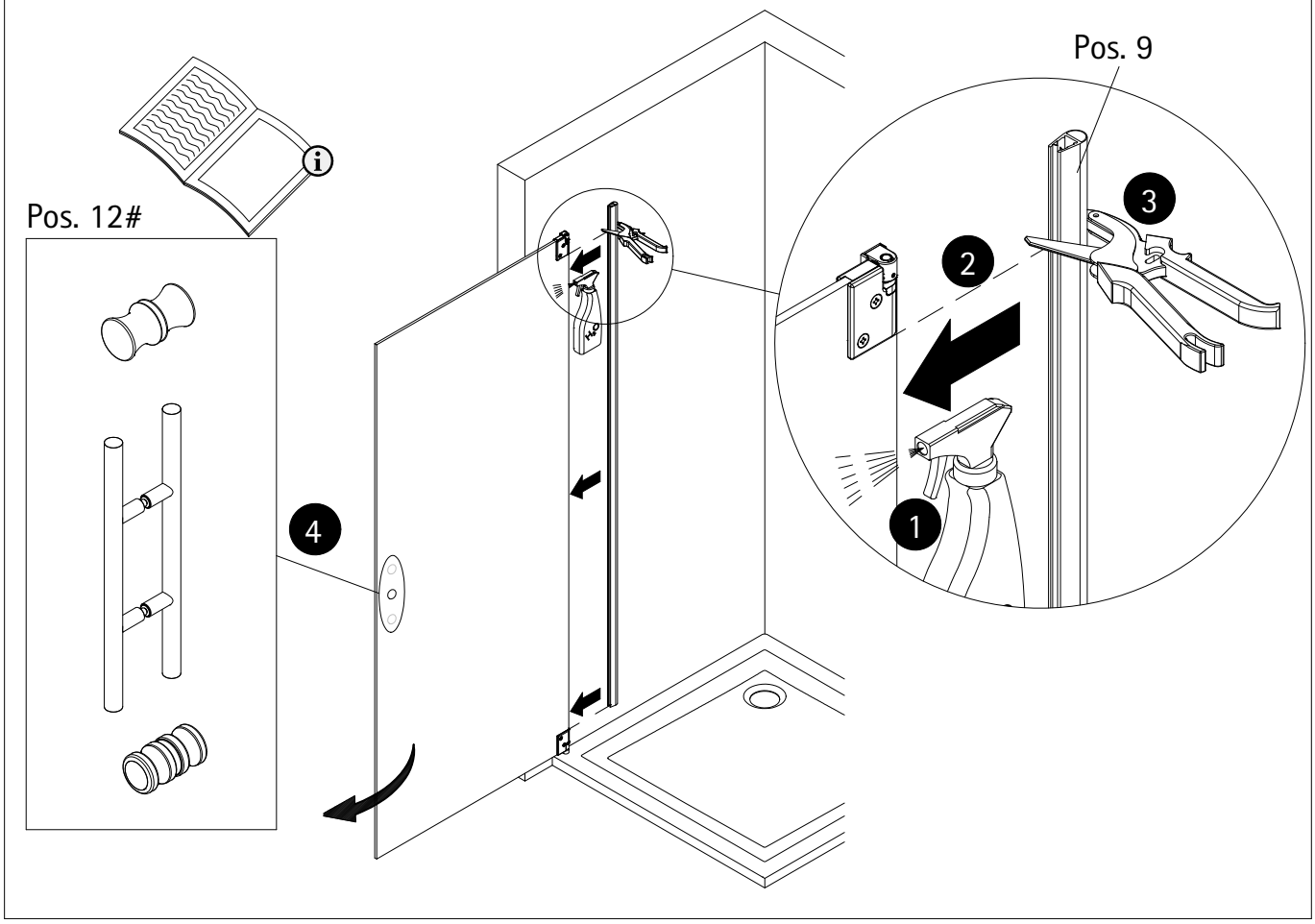
8



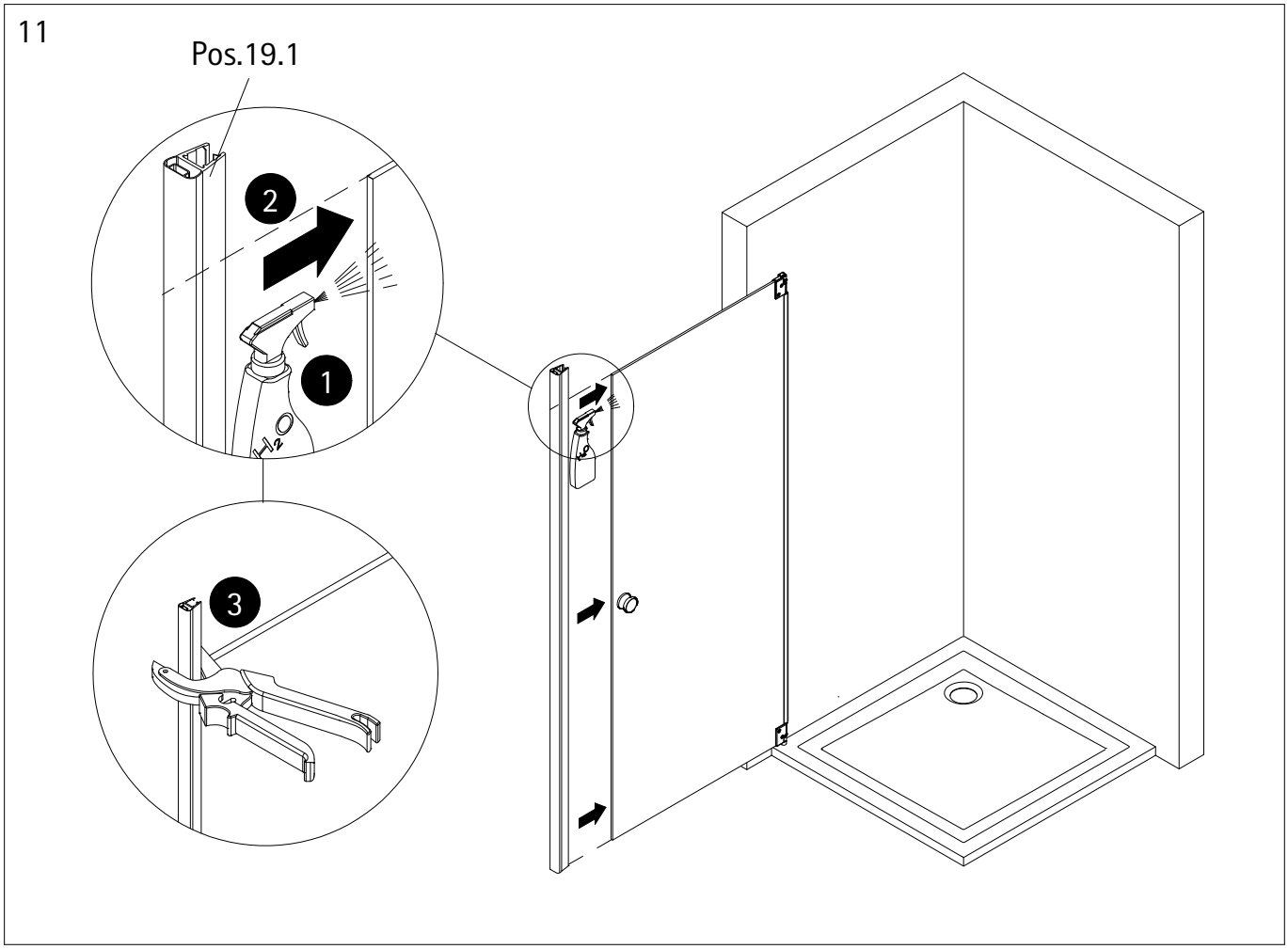
9



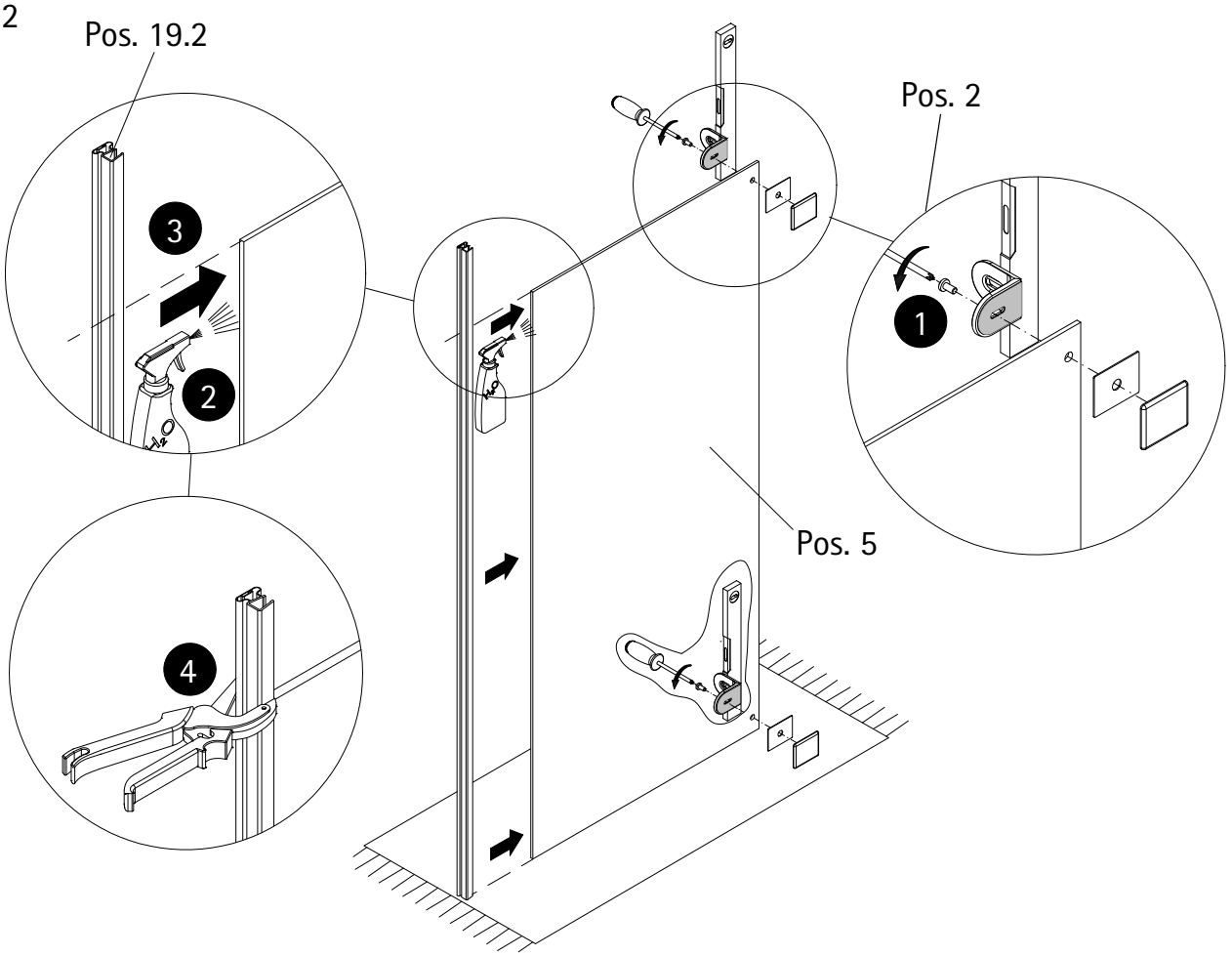
10



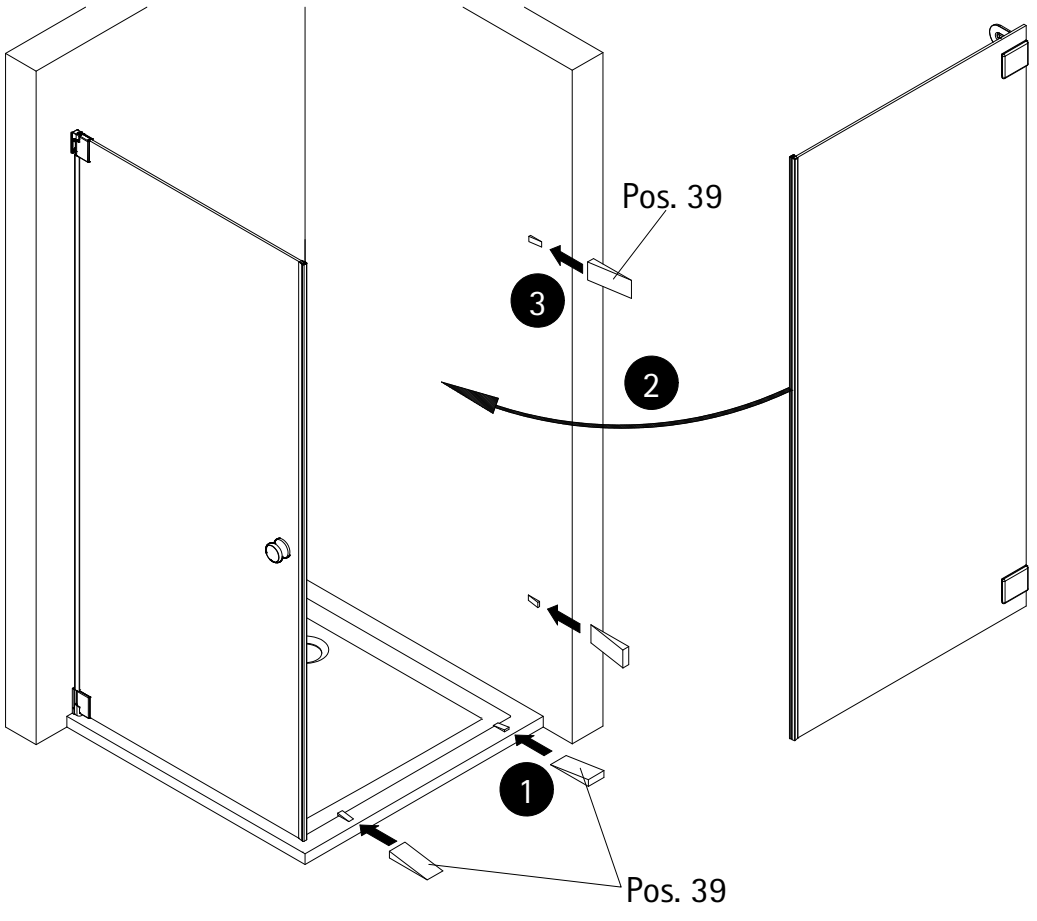
11



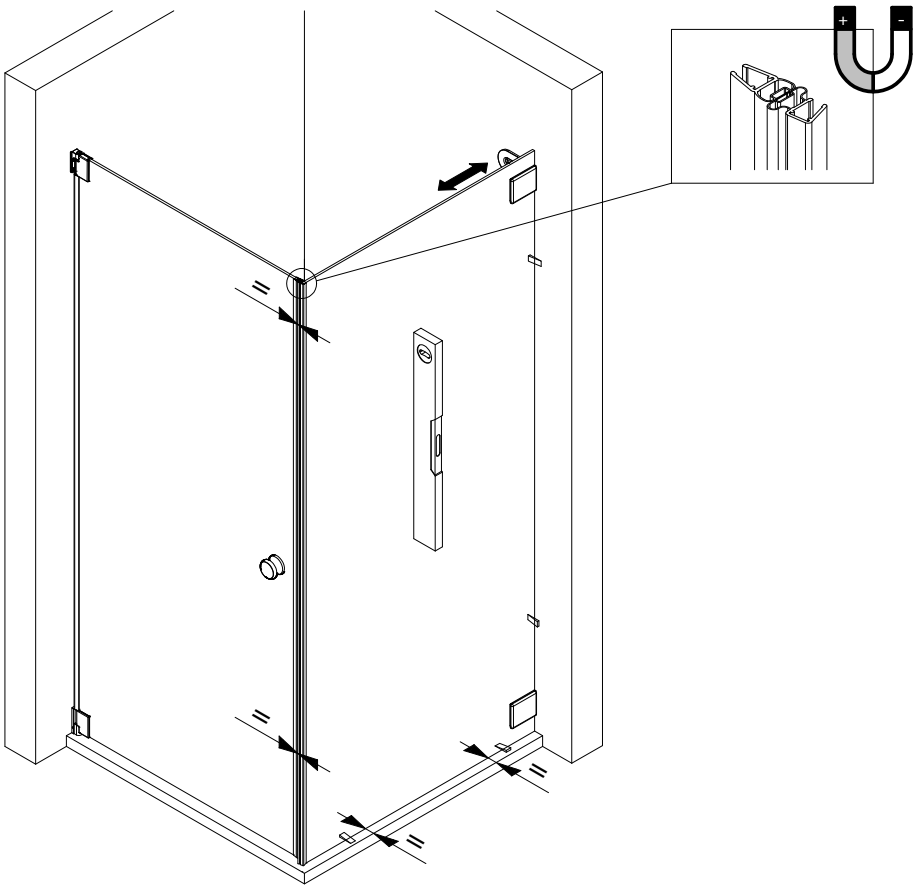
12



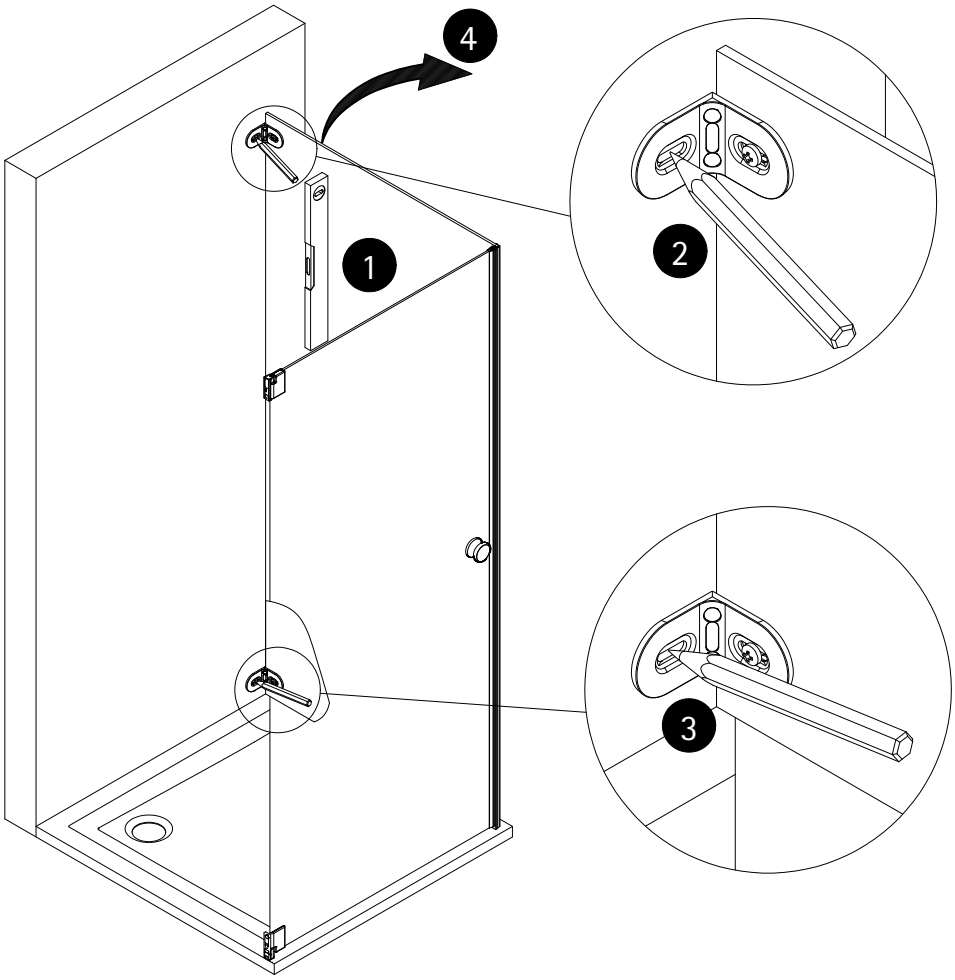
13



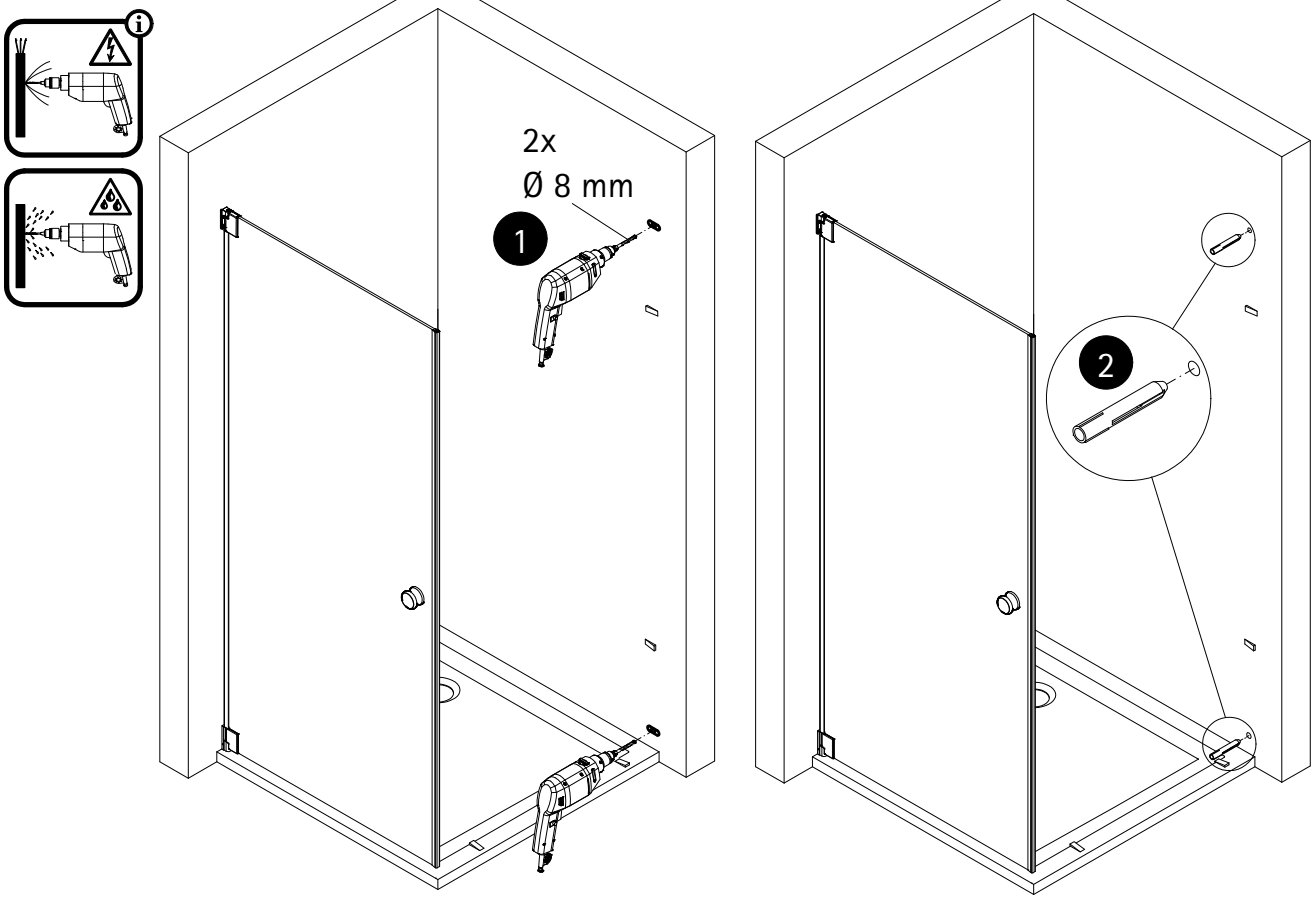
14



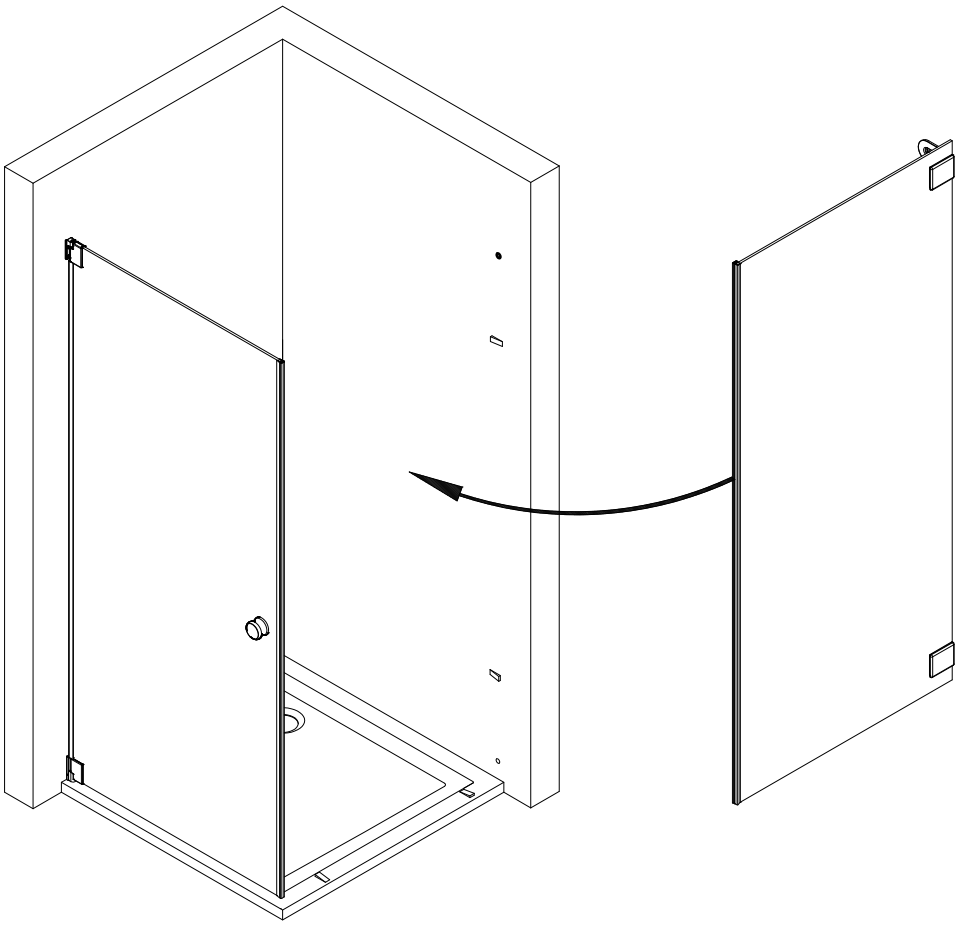
15



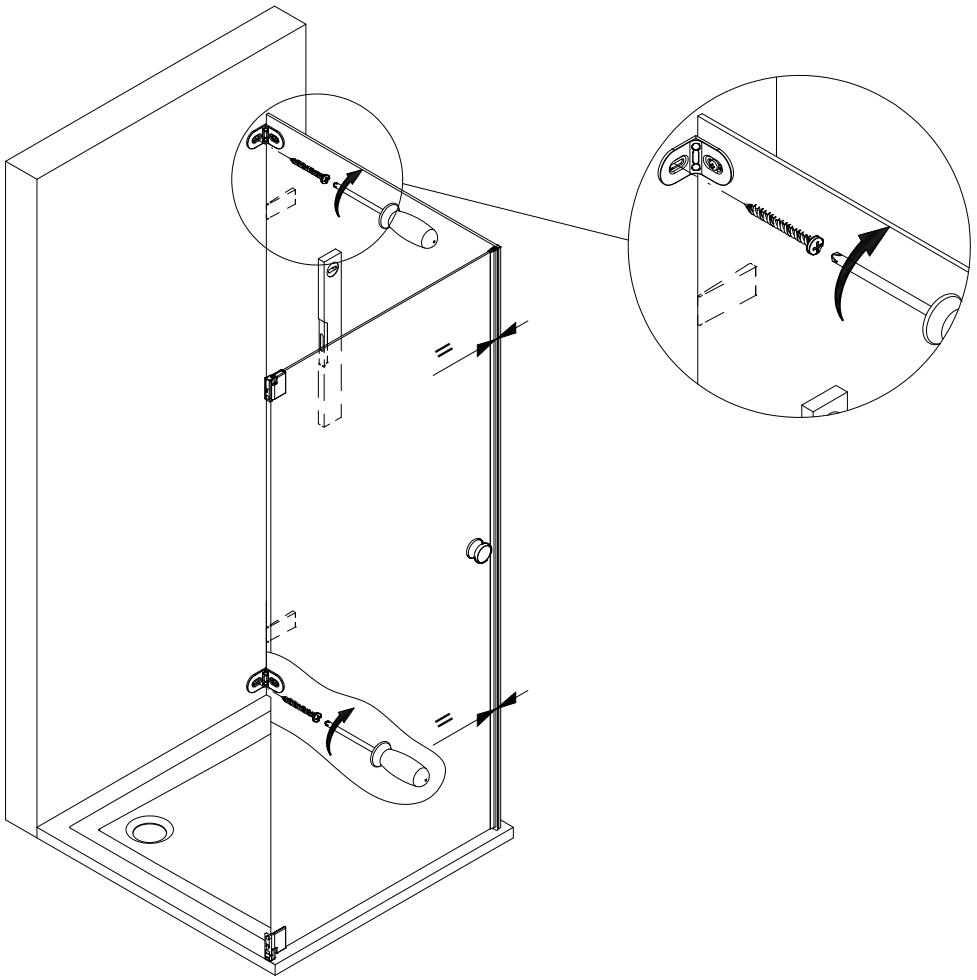
16



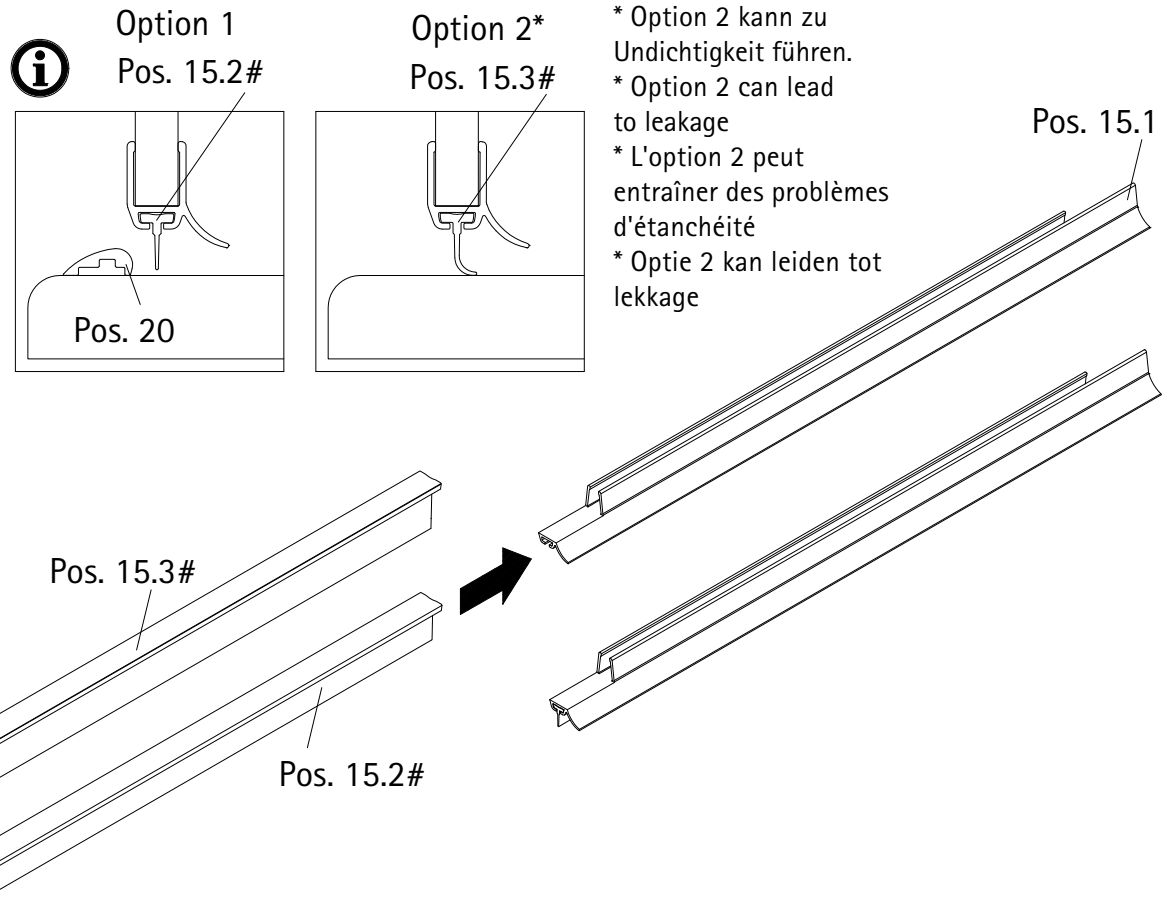
17



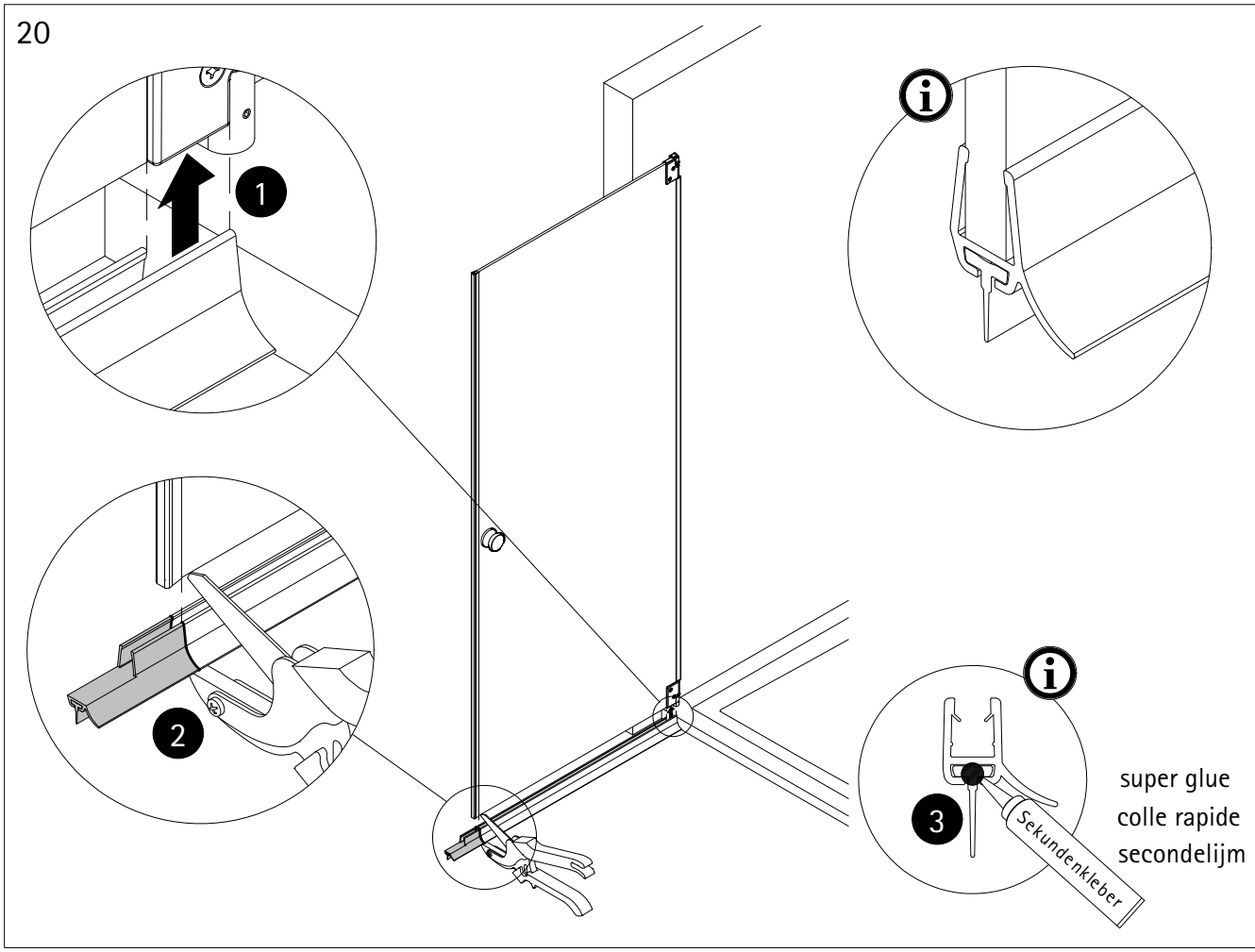
18



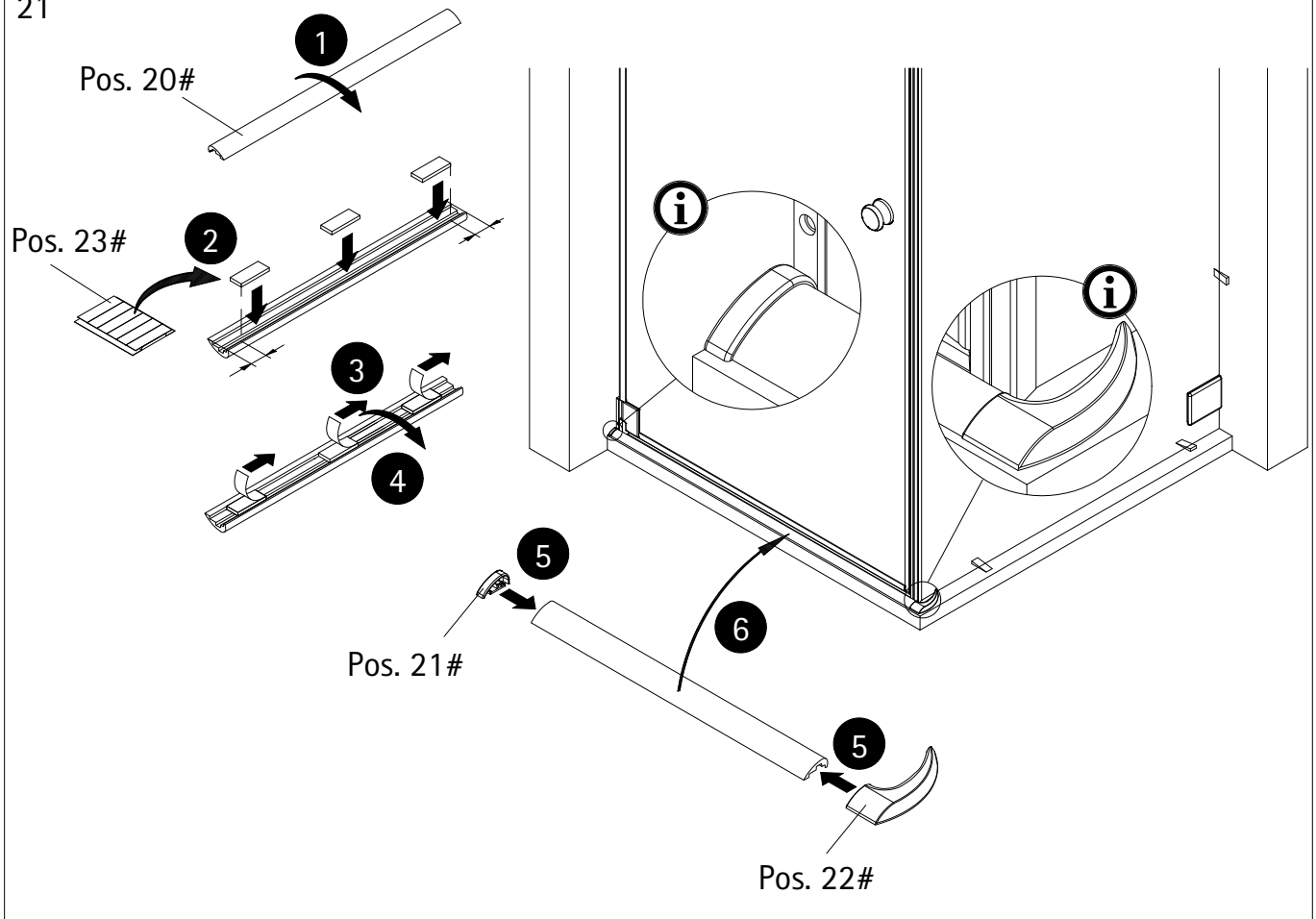
19


Option 1
Pos. 15.2#
Option 2*
Pos. 15.3#
* Option 2 kann zu Undichtigkeit führen.
* Option 2 can lead to leakage
* L'option 2 peut entraîner des problèmes d'étanchéité
* Optie 2 kan leiden tot lekkage
Pos. 20
Pos. 15.1
Pos. 15.3#
Pos. 15.2#

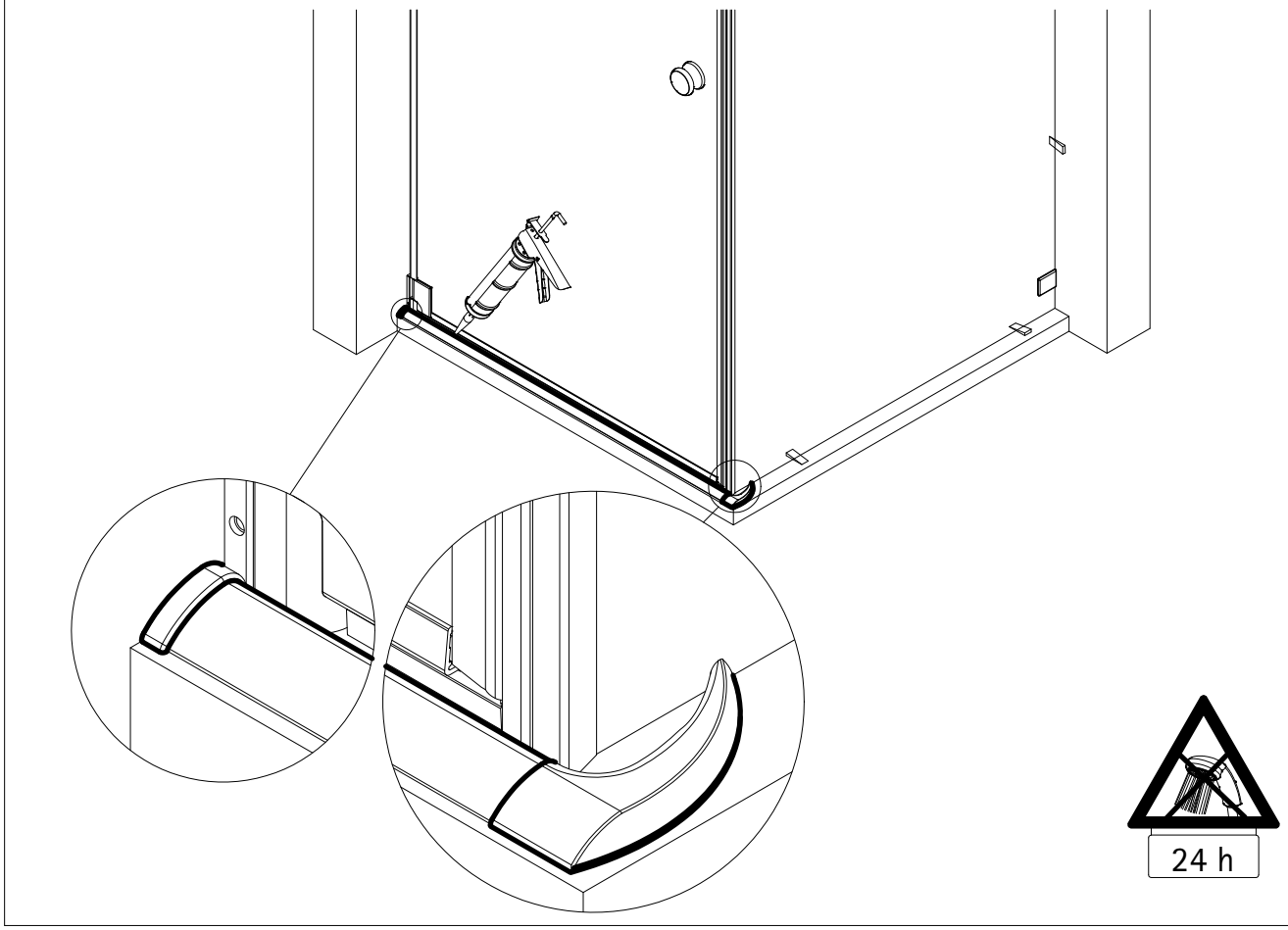
20


1
2
3
Sekundenkleber
super glue
colle rapide
secondelijm

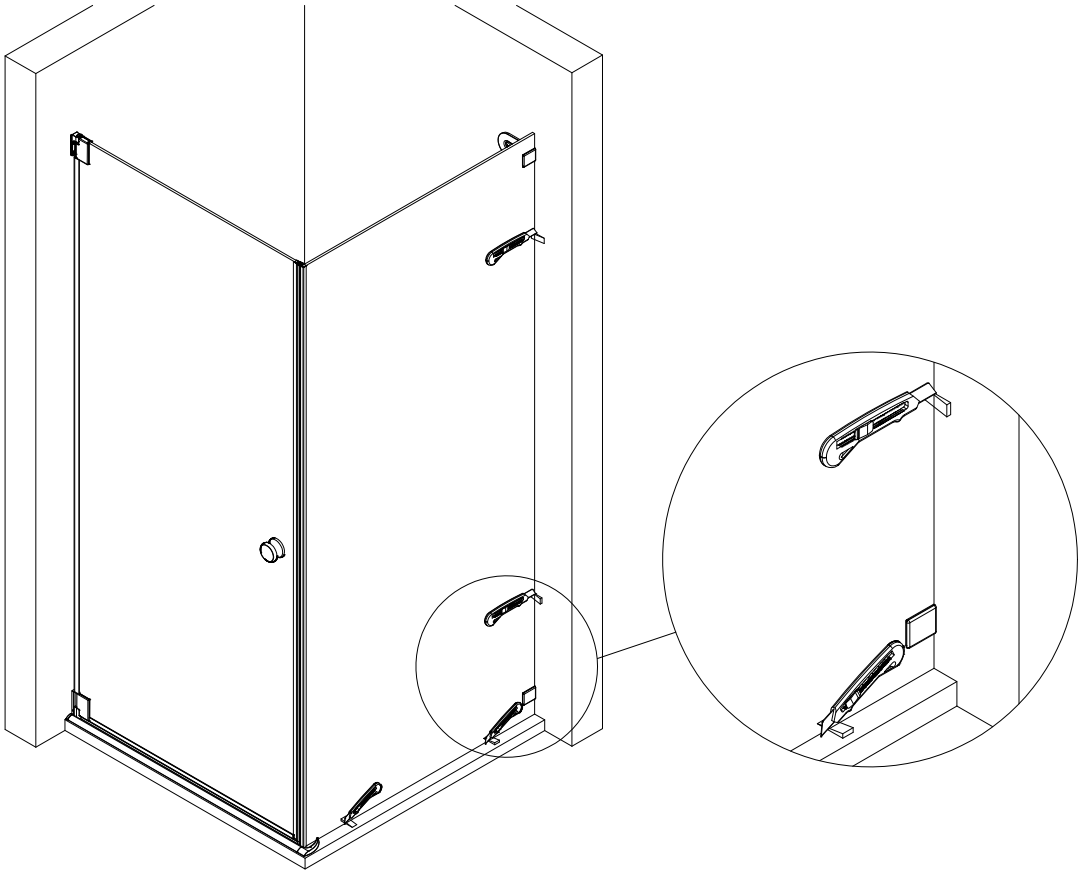
21


Pos. 20#
Pos. 23#
Pos. 21#
Pos. 22#
1
2
3
4
5
6
5

22

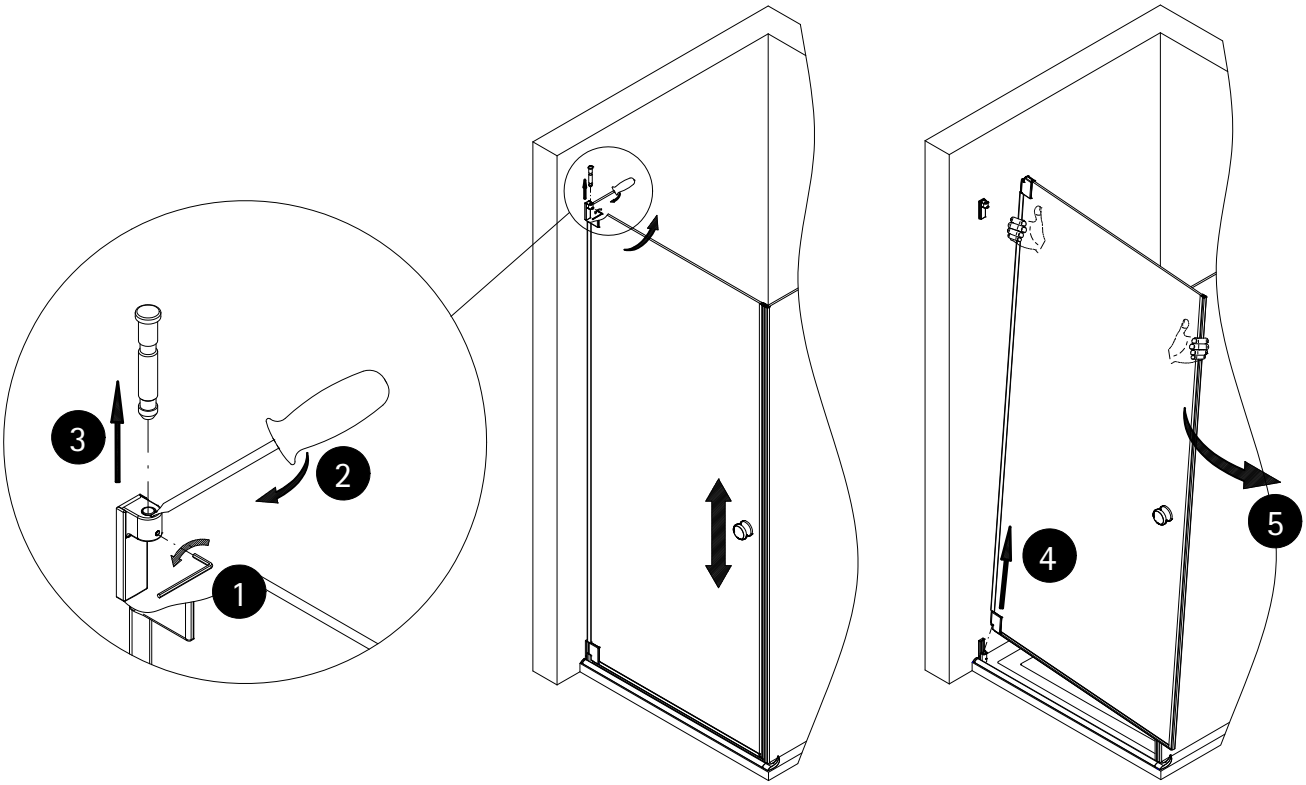


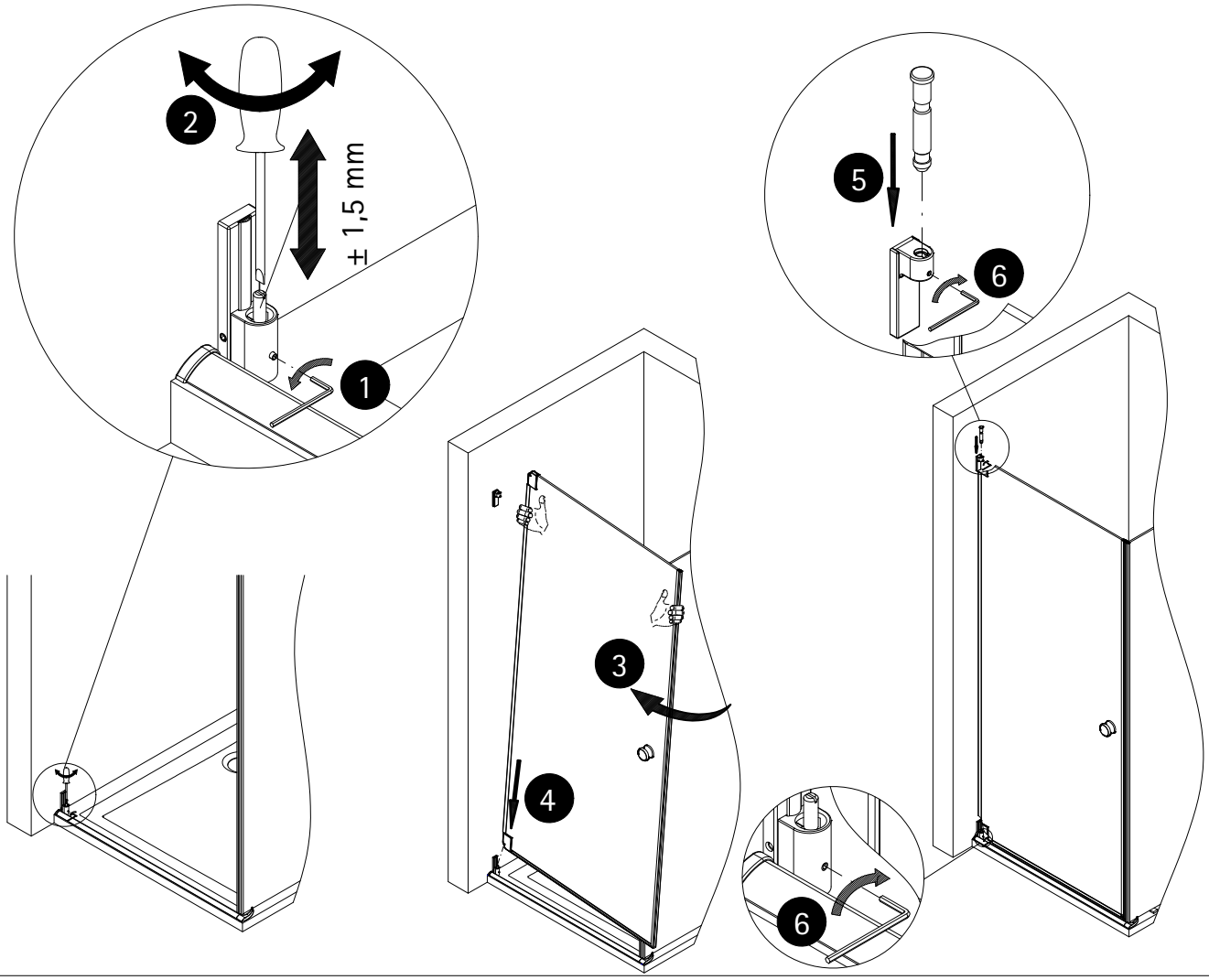
23



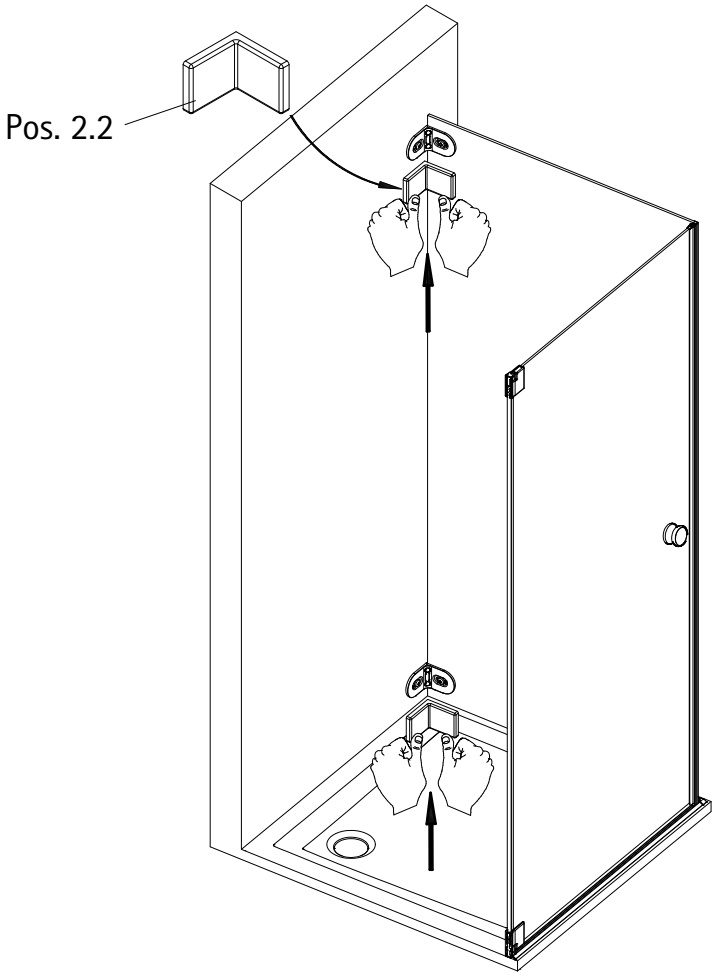
Info

Höhenverstellung / Adjustment in height
Reglage en hauteur / Hoogteverstelling

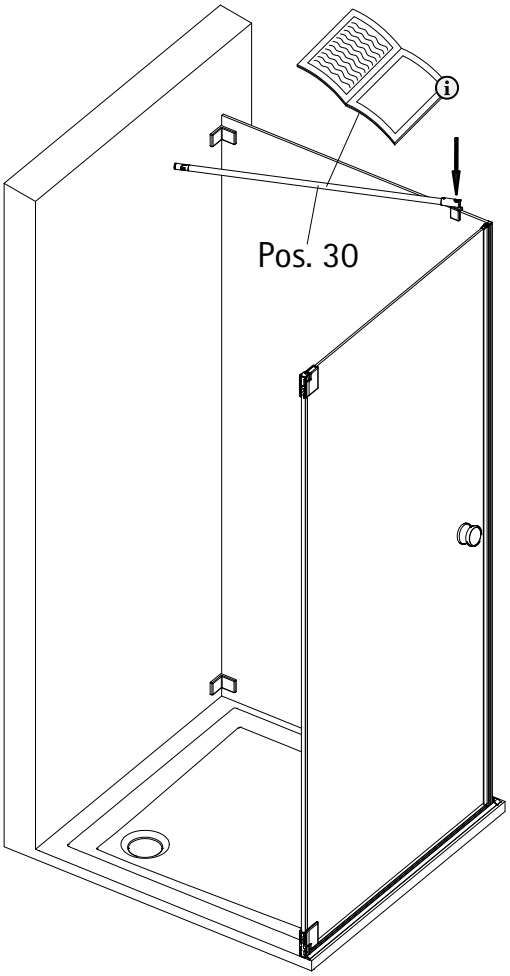




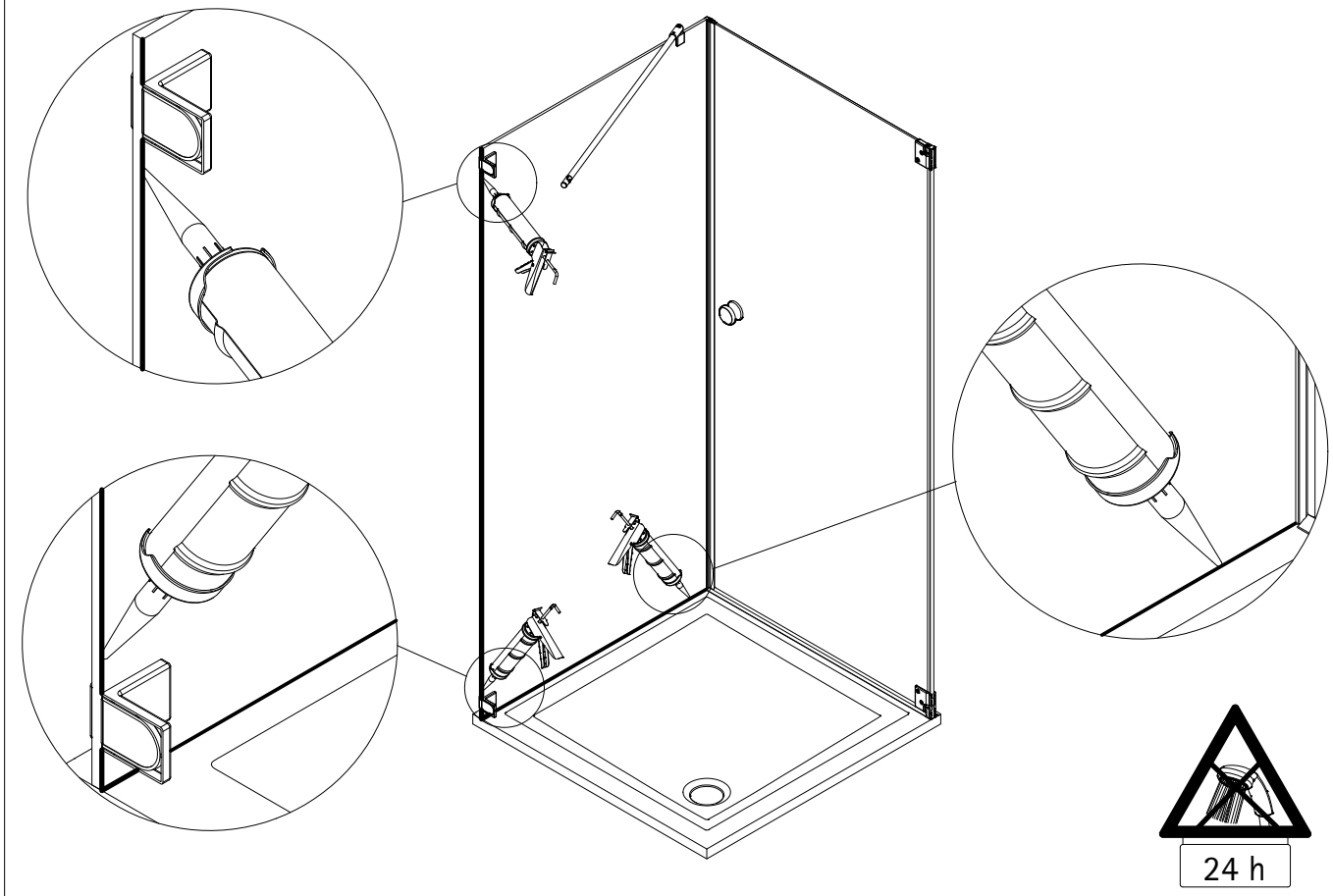
24



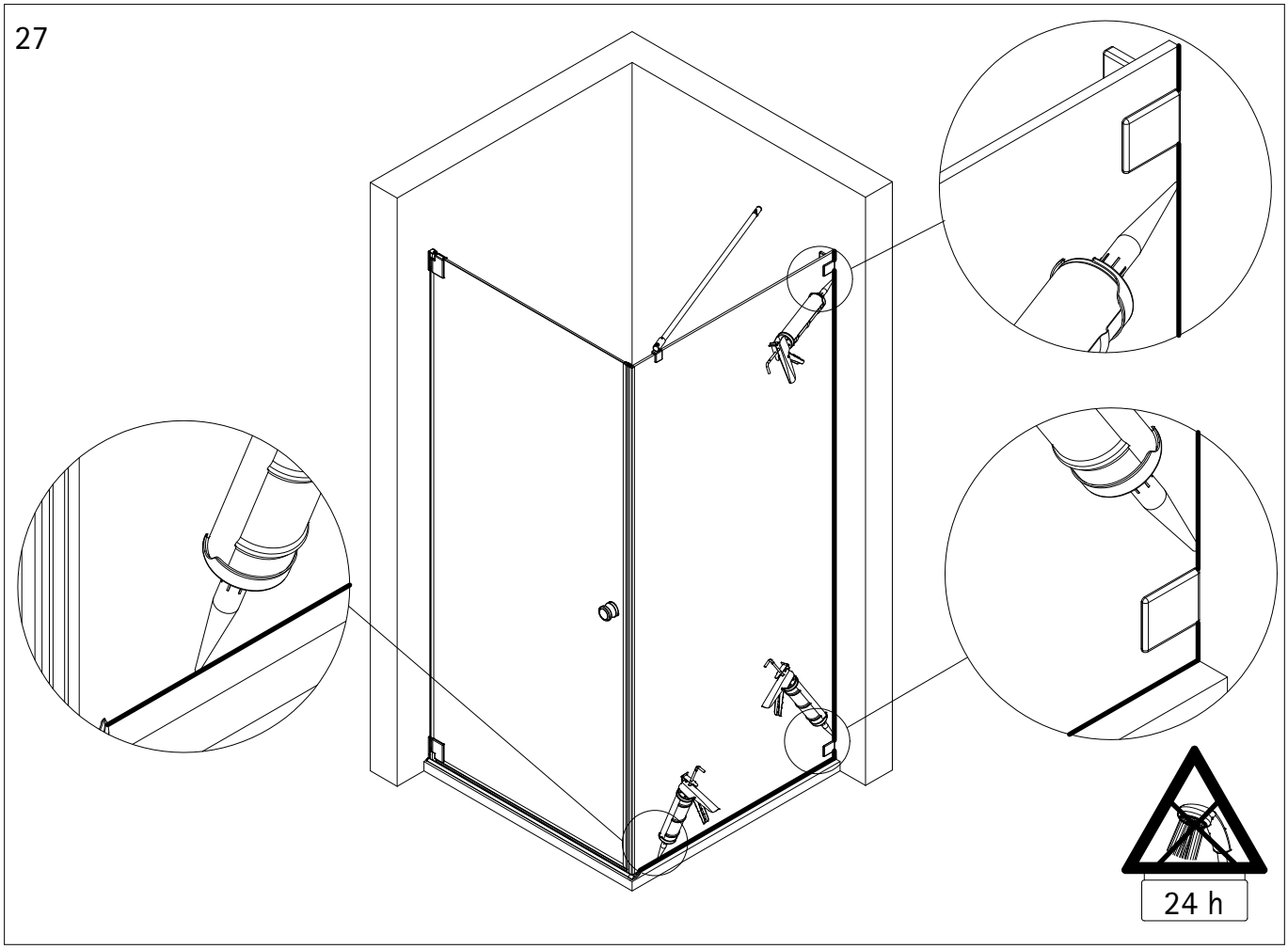
25



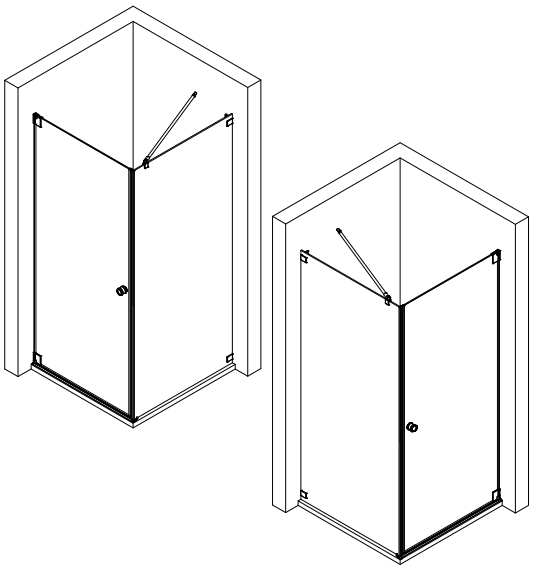
26



27



340-2



Prüfnummer / Inspection number / Numéro de contrôle / Testnummer

Ersatzteilbestellung / Spare parts order
Commande de piéces détachées / Bestellung van onderdelen:
Fax 02962 / 972-4260

Technische Hilfe / Technical help / L'aide technique / Technologische ondersteuning
Telefon 02962 / 9724-0

E-Mail:
ersatzteile@duschservice.de

Duschservice
Zum Hohlen Morgen 22
59939 Olsberg
Deutschland / Germany / Allemagne / Duitsland

CE UKCA

00007550900000000000000000

Technische Änderungen vorbehalten
© Die Vervielfältigung von Texten und Bildern ist nicht gestattet